



پاشه‌کشی سوپای تورکیا له
هه‌ریمی کوردستان نمایشی
هیزی دیپلوماتی کوردستان
بوو له به‌رام‌بەر نه‌قلیه‌تی
عه‌سکه‌رتاری ژهنه‌راله‌کانی
تورکیادا

■ خاوه‌ن ئیمتیاژ
شه‌وکه‌ت شیخ یه‌زدین
Concessioner
Shewket Sh. Yezdeen

■ سه‌رنووسه‌ر
فوناد سیدیق
Editor-in-Chief
Fuad Sideeq
fuadsdeeq@yahoo.com
تله‌فون: ۰۶۶ ۲۲۳۳۳۸۵
مۆبایل: ۰۷۵۰۴۴۵۲۳۵۸

■ جیگری سه‌رنووسه‌ر
فه‌ره‌اد محهمه‌د
Deputy Editor-in-Chief
Farhad M.hassn
frhd_mhmd@yahoo.co.uk
Farhadmohmad@gulan_media.com
تله‌فون: ۲۲۳۱۵۲۷

■ به‌ریۆ ده‌به‌ری نووسین
شوان تافینگ
MANAGING EDITORS
Shuwan A. Mihemmad
taving@myway.com

■ به‌ریۆ ده‌به‌ری هونه‌ری
Art Manager
شاخه‌وان جه‌عفر

■ به‌رگ و دیزاین
لوقمان ره‌شیدی

■ به‌ریۆ ده‌به‌ری په‌یوه‌ندیه‌کان
سالج عومه‌ر قابر
Relation's Manager
Mobil 0750 456 7070
salih_omer2003@yahoo.com

■ فایله‌کان
هاوژین عومه‌ر: کۆمه‌لایه‌تی
شه‌مال نووری: نابوری
مه‌هدی حاجی سالج: ره‌نگاره‌ره‌نگ
سه‌نگه‌ر شنۆبی: IT
خه‌لیل به‌سی: هونه‌ری
ئه‌حمه‌د عه‌زیز: وه‌رز

■ ناوونیشان: هه‌ولێر - شه‌قامی ۴۰ مه‌تری
ته‌نیشته‌ مه‌کته‌بی ناوه‌ندی راگه‌یانندی (پ.د.ک)

سەردانى مام جەلال بۇ ئەنقەرە



نیلنۆر چەفیک

لە کۆتاییدا مام جەلال توانیتی سەردانى ئەنقەرە بکات بە داخەوہ ئەم سەردانە خۆی لە خۆیدا خراپی پەیوەندیەکانی تورک و کوردەکانی پیشاندا.

هەندێ لە خەڵکی کوردستان پەخەنە لە مام جەلال دەگرن لەبەر ئەوەی هەڵسا بە ئەنجامدانی ئەم گەشتە بۆ ئەنقەرە. لە گەڵ ئەوەشدا، دەبێت ئاماژە بەوە بکەین پێویستە ئەو پەخەنەگرانە ئەو راستەیان لەبەرچاویت کە دەبێت کەسێک هەڵبستێت بە کارێک بۆ کۆتایی هێنان بە بنبەست گەشتی پەیوەندیەکانی تورک و کوردەکان و سەرەتایەکی نوێ دەست پێبکات.

مام جەلال خاوەنی بوێری بوو بۆ ئەنجامدانی ئەو کارە. پێویستە ستایش بکەیت ئەک پەخەنی لێبگیرێت. ئێمە لەم سەردانەووە ئەوە بەدی دەکەین کە ئەنقەرە لە پرووی هزریووە ناتوانیت واقعی کوردی عێراق قبوڵ بکات و وەک هاوشانیەک مامەڵە لە گەڵ کوردەکانی عێراقدا بکات. ئەمە شتیکی جێی داخە بەلام شتیکی راستیشە.

سەرۆکی پێشوی تورکیا ئەحمەت ئەجدەت سیزەر تەنانەت بانگەێشتکردنی مام جەلالیشی بۆ ئەنقەرە پەتکردووە. ئەم جارێان سەرۆکی نوێ عەبدوللا گویل بەسەر ئەم ئاستەنگە دروونیەدا زāl بو و بانگەێشتی مام جەلالی کرد بۆ ئەنقەرە. بەلام هەرۆک هاوێرم جەنگیز چاندار لە ستونەکەیدا لە "دیلی رێفرەنس" نوسیستی ئەم گەشتە هەولێکی کەم و درەنگوخت بوو. سەردانەکە کەم و کورتی تێداوو.

ئەو سەردانە سەردانیکی پەسمی نەبوو، بەڵکو سەردانی کار بوو لەبەر ئەوەی ئەنقەرە ئامادەنەبوو فەرشی سور بۆ پێشوازیکردنی مام جەلال رابخات. دامەزراوەی سەربازی خاویار نەبوو هیچ دەستیوەردانیێک لەو سەردانەدا بکات. ئامادە نەبوو کە پێرەسمی حەرەس شەرەف بۆ سەرۆکی عێراق ئەنجام بدەن. ئەمە بە لای کەمەو هەلەیهک بوو، هەرۆها ئاماژەیکە دۆستانە نەبوو بۆ خەڵکی عێراق کە مام جەلال سەرۆکی دۆلەتەکیانە.

بەلام هۆکاری هەمو ئەمانە ئەوەبوو کە مام جەلال کورد بوو. گەر سەکردەیکە شیعە یاخود سوننە بوایه، ئەوا بە شێویەکی زۆر جیاوازتر پێشوازی لێدەکرا. هەرۆها ئەمە ئەو راستیە پێشاندا کە لە عەقڵ و هزری ئەنقەرەدا ئاستەنگێک هەیه لە ئاست کوردەکان و

مەسەلە کورددا. هەندێ لە کەسایەتیەکانی ناو حکومەت و کۆشکی سەرۆکایەتی درک بەوە دەکەن کە ئەمە کەم و کورتیه و دەبێت بەسەریدا زāl بن، بەلام هیشتا توانا و دەسلەتایان نییه بۆ ئەوەی ئیرادە خۆیان بسەپێن.

بە پێی راپۆرتەکان حکومەتی عێراق و ئەمەریکیەکان داوایان لە شانەکە کە تورکیا کردووە لە بەغدا کە نیچیرقان بارزانی بە شێک بیت لە شانەکە و یاوەری تالەبانی بکات. بەلام ئەنقەرە ئەم داواکارییە پەتکردووە.

دەبێت ئیدارەکە کە بارزانی لەو راستیە تێبگات کە دۆستیکی کەمی هەیه لە ئەنقەرە. کەسانی وەک ئێمەش کە بە درێژای ژیاپان شەری پەردێدانی دۆستایەتی و بڕایەتی تورک و کوردەکانیان کردووە، بۆرانه درێژیان بە خەباتەکیان داو لە پێناو ئەم کێشەیهدا و دەنگیان بەرزکردووە بۆ ئەنجامدانی دانوستاندن لە گەڵ کوردەکانی عێراقدا. ئێمە ئەوەمان راکەیانوووە کە مەسعود بارزانی دۆستی تورکیایە نەک دۆزمنی تورکیا. بەلام ئەوەی دەمەوێت بێڵم ئەوەیه کە هیچ پشێوانیە کمان لێنەکراو لە لایەن هەولێرەو. بەلام سەرەرای ئەوەش ئێمە درێژمان بەو خەباتە داو. دەبێت هەردوو دۆستی ئازیزی ئێمە مەسعود بارزانی و نیچیرقان بارزانی تەقدیری ئەم کارە ئێمە بکەن.

تالەبانی لە گەڵ کەسایەتیە تەکنوکراتەکاندا سەردانی ئەنقەرە کرد ئەک لە گەڵ کەسایەتیە سیاسیهکان. لەبەر ئەوە سەردانەکە تەرخان کرا بۆ مەسەلە تەکنیکیهکان و مەسەلە راستەقینەکانی وەک ئایندە عێراق و دانوستاندن لە حکومەتی هەریمی کوردستاندا تەنها ئاماژەیان پێکرا، بەلام دەستکەوتێک بەرچاویان بەدەست نەهات.

بەلام بە لای کەمەو مام جەلال کارێکی بۆرانهی کرد و ئەوەی پیشاندا کە سەرکردە کوردی عێراق تەنانەت ئەگەر وەک بەرپرسانیکی بالای عێراقیش بیت ئەوا دەتوانیت سەردانی ئەنقەرە بکات.

با ئومیدی ئەوە یخوایین کە ئەمە بێتە هۆی والاکردنی دەرگای ئەنجامدانی چەند فۆرمیکی گەتوگۆ لە گەڵ حکومەتی هەریمی کوردستاندا، بەلام من بە گومانم لەوە..

تایبەت بە گولان دەینوسی

پاش ئۆپەراسىيۇنە بىن ئەنجامەكەي، توركىياش پىئويستى بە جەسارەتلىكى سىياسى ھەيە



فەيسەل دەباغ

وردەكارىيەكانى ئەنجامدانى ئۆپەراسىيۇنە سەربازىيەكەي توركىيا بۇ سەرخاكى ھەرىتى كوردستان، دەربارى ئەو ھۆكارانە دوا كە بوونە ھۆي وەرگرتنى بىرارى كىشانەو و گوتى: ئەو ئۆپەراسىيۇنە لەبەر كارىگەرى ئەمەرىكا كۇتايى پىن نەھات، ئامانجان تەنيا ناوچەي زاب بوو، پاش ھىنانەدى ئامانجەكە ھىزەكانى خۇمان كىشانەو. بىيوكانت دەربارى ئەو پىرسبارى ئايا بۇچى توركىيا ھىچ ھىزىكى لەو ناوچەي نەھىشتەو؟ گوتى: ئەوانەي ئەو قسانە دەكەن نازان مەرجى مەنەو ھىز لەو ناوچانەدا چۇن چۇنە، مەن ھەز دەكەم ئەو كەسانەي ئەو قسانە دەكەن، (۲۴)كاترەمىر بىنە مېوان لەو نارچانەدا.

ھەر لەو كۇنگرەيدا يەك لە رۇژنامەنوسان بە فەرماندەي سىوپاى توركىياى راگەياند كە ئايا ئەو ئۆپەراسىيۇنەي سىوپا ئەنجامىدا لەناو راي گشتى توركىيادا وەك شىكىست سەبىرى ناكى؟ بەتايىبەتتى ئەو سىوپايە نەيتوانى بە پىشكەوتوتىر تەكنۇلۇژىي شەپ و ھارىكارىكردى ئەمەرىكا و ئىسرائىل ئامانجەكانى خۇي بىيىكىت؟ لە وەلامدا فەرماندەي سىوپا گوتى: نەخىر شىكىست نىيە و بە دوورىشى مەزانە سىوپا لە شۇبىكى تىرى سنوور (ھەفتانىن يان خاكورك) دەست بە ئۆپەراسىيۇنەي دىكە بكات.

ھەرەھا ئەو رۇژنامەنوسە بە فەرماندەي سىوپاى گوتى: دەرەسەم دووبارە لەبەر پارە لەو ئىشەش سىوپا پاشەكشە بكات؟ وەك ئەوئەي كە تانىلەيەلماز لە نووسىيىنىدا (لەخەبەر جىلەر) نووسىيەتتى و دەلى: دواى لىدوانەكەي سەروك بوش كە دەپ بە زووترىن كات توركىيا لە ھەرىتى كوردستان بىكىشەتە، بانكى جىھانى ۶/۲ مىليار دۇلارى داوۋەتە توركىيا ئىتەر دواى ئەو بە ماوئە چەند كاترەمىر ك توركىيا ھىزەكانى كىشايەو، پىرسبار ئەوئەيە كە ئاخۇر توركىيا لەبەر پارە ئەم كاردى كىر يان نا؟

فەرماندەي سىوپاى توركىيا ئەمەي رەتكەدەو و گوتى: ئەو بابەتە ھىچ پەيۋەندىيەكى بە كىشانەوئەكە نەبوو، مەن ھەر وەكو گوتم ھۆكارەكە سەربازىي بوو، ئەمە سەردەرايى ھۆكارى تر، لىتان ئاشارمەو بارزانى زۇر بە جولەبوو، مەسەلەكەي زۇر گەورە كىرە نامەيەكى بۇ سەروك بوش نووسى و لە شەشەمىن رۇژى ئۆپەراسىيۇنەكەش لە پەيۋەندىيەكى تەلەفۇنىدا بە رايان كروكەر بالىۋىزى ئەمەرىكا لە عىراق، بارزانى پىنى گوتىبوو كە ئەو تۆپارانەي كە دەرەت نىگەرانىيەكى لەلاي خەللى ئىمە دروست كىرەو و پىشەمەرگەش نىگەرەنە و دوور نىيە ھىزى پىشەمەرگە و سىوپاى توركىيا لەيەك بىدەن و رووبەرووى شەپ بىنەو. ئەمە ئەمەرىكاى ترساند كە بە ئىمەيان گوتىبوو ئايى رووبەروو بوونەو لە گەل پىشەمەرگەدا رووبىدات.

لە وەلامى پىرسبارىكىشدا كە ئايا سەردانەكەي دىك چىنى جىگرى سەروكى ئەمەرىكا بۇ ئەنقەرە كە بىرارىبوو لە سەرتاى مانكى ئاداردا ئەنجام بىدەي و دوايى سەردانەكەي رەتكەدەو

دواى ئۆپەراسىيۇنە سەربازىيە بىن ئەنجامەكەي توركىيا، لايەنى سەربازىي و سىياسى توركىيا گۇرانيكى بەرچاۋى بەخۇۋە بىنى، پىش ئەو ھىزەشەي سىوپاى توركىيا بۇ سەرخاكى ھەرىتى كوردستان ھەر يەكە لە پارتەكانى گەلى كۇمارى و بىزوتنەوئەي نەتەوئەپەرست لە گەل سىوپاى توركىيا دۇرى پارتى داد و گەشەپىدان بوون، بەلام دواى ئۆپەراسىيۇنەكە پەيۋەندىيەكان پىچەوانە بوونەو، واتە ئىستا پارتى داد و گەشەپىدان سىوپا لە يەك سەنگەرن و پارتى گەلى كۇمارى و بىزوتنەوئەي نەتەوئەپەرستىش لە سەنگەرىكى ترن و ئەو دوو پارتەش رەخنە لە ھۆكۈمەت و سىوپا دەگرن و دەلىن بۇچى ئۆپەراسىيۇنە سەربازىيەكە و زوو كۇتايى پىن ھات و ئامازەش بەو دەكەن توركىيا لەبەر ھۆشدارى ئەمەرىكا كۇتايى بە ئۆپەراسىيۇنە سەربازىيەكەي بۇ سەرخاكى ھەرىتى كوردستان ھىنا و داواشيان لە پەلەمانى توركىيا كىرەو كە بۇ ساغىرەنەوئەي ئەو مەسەلەيە و تاوتۇرىكردى ئەو ھۆكارانەي كە بوونەتە ھۆي كىشانەوئەي ھىزەكانى توركىيا دانىشتىكى بەپەلە ئەنجام بىدەي ھەندى لە مىدىكانى توركىياش بە پىچەوانەي پارتى داد و گەشەپىدان و سىوپا لاگىرى ئەم ھەلۋىستەي پارتى گەلى كۇمارى و بىزوتنەوئەي نەتەوئەپەرست دەكەن و دەلىن ھەتا سەروك كۇمار و سەروك ۋەزىران لە سەرتا ئاگادارى ئەو كىشانەوئەي نەبوون بە گرۇفەي ئەوئەي رەجەب تەبە ئەردۇگان لەدواساتدا لىدوانىكى خۇي كە بۇ بالاكرەنەو دابوئە مىدىكان بە لىدوانىكى دىكەي گۇرپەو، ھەر ئەو مىدىيانە پىيان واپە كە تەنيا كەس بە سەركەوتوويى لەو ئۆپەراسىيۇنە دەرچو خودى بارزانى بوو.

رۇژنامەنوسى ناودارى توركىيا پىرۋفىسۇر د. يالچىن كوچك دەربارى ئەنجامى ئۆپەراسىيۇنەكە بۇ سايتى ئۇدا تىقى توركى رايگەياند: لەم ئۆپەراسىيۇنە زەمىنەي توركىيادا تەنيا بارزانى سەركەوتنى و دەست ھىنا.

يەشار بىيوك ئانتى-سى فەرماندەي سىوپاى توركىياش لە كۇنگرەيەكى رۇژنامەوانىدا دووبارە ھەرىتى كوردستانى بەو تۆمەتبار كىر كە پەيۋەندى لە گەل پەكەكەدا ھەيە و دەربارى ئەو مەسەلەيە گوتى: دەسلەتتى ھەرىتى كوردستان رۇژنامەنوسانى كۆكرەتەو و بىرەوئەتە ئەو ناوچانەي كە ئۆپەراسىيۇنەكەي لى ئەنجام دراو، ئەوانەي دىانگوت كە ئەو ناوچانە لە زىر كۆتۇرۇلى ئىمەدا نىن چۇن تۈنيان ئەو رۇژنامەنوسانە بىنە ئەوئەي ئەمەنىيەت يارزىن؟ ھوشيار زىبارى ۋەزىرى دەرەوئە عىراق پىش ھەموو كەسلىك زانى ئۆپەراسىيۇنەكە كۇتايى پىن دىت، باشە ئەو زانىبارىيەي لە كوى بەدەست گەشەت و كى پىنى راگەياند؟ ئايا ئەمانە ئەو ئاگەيەن كە پەيۋەندىيەكى ئۇرگانىكى لە نىۋان پەكەكە و دەسلەتتى ھەرىتى كوردستاندا ھەيە؟

فەرماندەي سىوپاى توركىيا لە دىدارىكى ترە لە گەل نۆنەرانى دەزگاكانى راگەياندى ئەنقەرەش، وىراى روونكرەنەوئەي

تاييەت بۇ كولان دىنوسى

ۋاي لېڭرد گەڭفېڭكى توند ئاراستەى ھەردوو سەركردايەتتەبەكە بىكات، بەلام ئەمجارە لەسەر زمانى خودى سەرۆك بوش كە داۋاي كەرد بە زووترىن كات كۇتايى بە ئۆپەراسىيۇنەكەى توركيا بەيئىرى.

ۋا ديارە ئەو گەڭفەى سەرۆك بوش كارى كەردە سەر سەركەردە سەربازىي و سياسىيەكانى توركيا و چەند كاتژمىرنكى پىن نەچو توركيا بەشيوپەكى كىتوپ و چاۋەرۋانەكراۋ بېيارى كىشانەۋەى ھىزەكانىدا.

نامەى دوۋەم: پىۋىستە ھەلسوكەوت لەگەل ئەو ھۆكارە راستەقىنانە بىكرى كەۋا لە ھەندى تورك بىكات ھاۋسۆزى لەگەل ھەرىمى كوردستان و كىشەى كورد لە توركيا بنوئىن، ئەۋىش ەك ئەۋەى رۆبەرت گىتس لەسەردانەكەيدا بۇ ئەنقەرە پىن راگەياندىن كە پىۋىستە سىتراتىيەتتىكى گىتسىگىر پىادە بىكەن بۇ چارەسەركردنى كىشەى كورد بەشيوپەكى كۇتايى، ەك پىادەكردنى دەستىشخەرى سياسى و ئابورى و تەشكىدېشى لەۋە كەردەك بە بەزاندىن خاكى ھەرىمى كوردستان ئەو كىشەى بە كۇتا ناپەت.

رۆژنامەنۋوسى تورك ئالتىنى ئۆيمەن لە نوۋسىنىڭدا لە رۆژنامەى (رادىكال) دەنۋوسى: ئىستا ئۆپەراسىيۇنە سەربازىيەكەى توركيا بۇ سەر ھەرىمى كوردستان تەۋاۋ بوو، گرنگ ئىستا ئەۋەى لەمەۋ دوا چى روو دەدات؟ مەن بەخۇم سى خواستەم ھەىە:

۱- لايەنەكانى پىۋەندار پىنە لاي يەك و ھەۋلى ئەۋە بەدىن كە ئىدى سىنورى نىۋان توركيا و عىراق ەك سىنورىكى مەترسىدار نەيىندىرەت و بىيئە سىنورىكى ئاشتى.

۲- كەس بەو شىۋە سەپرى ئۆپەراسىيۇنەكەى توركيا نەكات كە بۇ چارەسەرى كىشەى كورد بوۋە، بۇ چارەسەرى ئەو كىشەى پىۋىستە ھەنگاۋى تر بەۋاۋىر.

۳- پىۋىستە توركيا پەيۋەندىيەكى راستەخۇ لەگەل دەسلەتتى ھەرىمى كوردستان دروست بىكات و كىشەى كورد لە توركيا لە كىشەى تىرۋر جيا بىكرىتەۋە.

ئەم قسەىەى ئالتىنى ئۆيمەن زۇر راستە و دەپى ھەردوو لايەنسى كوردى و توركى سەر لە نوئ چاۋ لە بژاردەكانى خۇيان بىخشىنەۋە، ئەۋىش لە دىدى بەرژۋەندىيە نىشمانىيەكانى خۇيان و ئەقلىمىيەكاندا، راستە ۋلاتان و كۆمەلگەكان بە دۋاى سەرجاۋەكانى بەردەۋامى ژيان دەگەرپىن و دژى سەرجاۋەكانى ھەرەشەن، بەلام پىۋىستە توركياى نوئ بۇ ئەۋەى بتۋان زىاتر خۇى لەگەل ناۋچەكەدا بىگۈنچىنە و دەستكەۋتەكانى پارتى عەدالەت و پەرپىدان و ئەزمونەكەى بىپارپىر، دەپى ئەۋەلىۋاتى خۇى لەگەل فابىلى كوردىدا دەست پىن بىكات و لە ناۋەۋە ھەندى ھەنگاۋى پىۋىستە بەۋاۋىر ەك دانانى مافى تەۋاۋ بە كوردى خۇى كە گرنگىرنيان مافى رۆشنىپىرى و سياسىيە.

كىشەى كورد كىشەىكى زۇر بەرفراۋانە و تەنيا بە رىگەچارەى سەربازى چارەسەر ناكىرەت، ئەگەر بە رىگەى سەربازى چارەسەر بىكرابايە، ئەۋە دەۋايە بەو ئۆپەراسىيۇنە كە (۲۵)مىن ئۆپەراسىيۇن بسو پەكەكە ھەر نەمابايە، بەلام مايەۋە، كەۋاتە چارەسەرى سياسى تەنيا رىگەى بۇ ھىتانەدى ئاشتىەكى يەكجارەى و بۇ بەكەردەكردنى ھەنگاۋەكانىش توركيا پىۋىستى بە جەسارەتتىكى سياسى ھەىە.

پەيۋەندى بەو پىشھاتانەۋە ھەبوو؟

فەرمانەدى سوپا گوتى: نەخىر؟

بەلام رۆژنامەنۋوسەكە ئامازەى بە ۋاتارىكى رۆژنامەى (خورىيەت) كەرد كە گۋايە زۇرى نەمابو پەيۋەندىيەكانى توركيا و ئەمەرىكا بە تەۋاۋى تىك بىچىت، ئەۋىشى بە ھۇى بەرفراۋان بوون و درېژكردنەۋەى كاتى ئۆپەراسىيۇنەكە، لەلايەك دىك چىنى سەردانەكەى خۇى بۇ ئەنقەرە رەتكەردەۋە، لەلايەكى دىكە زۇرى نەمابو رۆبەرت گىتسىش سەردانەكەى خۇى رەتىكاتەۋە، بە گۋىرەى ئەو زانبارىيانەى كە لەۋ دىلۋماتكارانەى لەگەل گىتس سەردانى توركيايان كەردىبوو، گىتس بىرى لەۋە كەردىۋە كە نايە سەردانەكە بىكات و بە بەرپىرسانى توركيا بلە ئەم ئۆپەراسىيۇنە بە كۇتا پىن باشترە ياخود رەتكەردەۋەى سەردانەكە پەسەندە، دۋاتر گىتس گەيشتە ئەۋ باۋەرەى كە سەردانەكە باشترە و پەسەندەترە، گۋايە پىش ھاتنىشى بۇ ئەنقەرە ئەم پەيامەى بە توركيا راگەياندىبوو كە دەپى ئەم ئۆپەراسىيۇنە لە دوو ھەفتە زىاتر نەخايەنەت، ئەگەر نا ئەمەرىكا دەستبەردارى توركيا دەپىت لە يارمەتىدانى بۇ ئەنجامدانى ئەم ئۆپەراسىيۇنە؟

فەرمانەدى سوپا گوتى: مەن ئالېم ئەۋە راست نىيە، بەلام ھەز دەكەم ئەۋەتەن پىن راگەيەنەم كە سياسەتتى ئەمەرىكا ئەۋە بوو كە ئەم ئۆپەراسىيۇنە زۇر درېژە نەكىشىت و لەۋ چۈرچىۋە پىت كە سوپاى توركيا و پىشەمەرگە لە يەك نەدەن و ھاۋسەنگى سياسى ھەرىمى كوردستان تىك نەچىت.

ھەر سەبارەت بەسەردانەكەى گىتس بۇ ئەنقەرە، رۆژنامەى (خورىيەت) لە ژمارەى رۆژى ۳/۱ ۋاتارىكى يالچىنى دۋغان بىلاۋكەردەۋە كە تىيادا دەلىل: گىتس ۋەزىرى بەرگى ئەمەرىكا لە سەردانەكەيدا بۇ ئەنقەرە داۋاى دوۋشتى گرنگى كەرد، يەكىنكى ئەۋە بسو كە ئەمەرىكا لەۋ باۋەرەدا نەبو ئەۋ ئۆپەراسىيۇنە زەمىنىيەى توركيا بەۋ ئەندازىيە كارىگەرى سىلى لەسەر ھەرىمى كوردستان بىكات و بەۋ ئەندازىيە زىان بە ژىرخانى ئەۋ ھەرىمە بىگەيەنەت. ديارە ئەم شتە ئەمەرىكاى نارەحەت كەرد.

دوۋەمىش ئەمەرىكا داۋاى لە توركيا كەرد سەربازى زىاتر رەۋانەى ئەفغانستان بىكات، بەلام توركيا پاش چەند رۆژىك بە سىلى ۋەلامى ئەمەرىكاى دابوۋە و ئەۋ مەسەلەيەش ئىستا بوۋەتە جىي مشتومىرى ھەردوۋا و بۇ ئەۋ مەسەستەش ماتىو بىريزى يارىدەرى ۋەزىرى دەرەۋەى ئەمەرىكا بەسەردانىكى نەپتى لە ئەنقەرە دايە.

زۇرەى چاۋدېرە سياسىيەكان ۋاى دەپىن كە ئەۋ دوو شتە كىشەىكى لە نىۋان پەيۋەندىيەكانى ئەۋ دوو ۋلاتە دروست كەردوۋە و ئەۋ كىشەىپەش ھەر ەكو كىشەكەى نادارى ۲۰۰۳ يە بەھەر حال ئەمەرىكا بە درېژاى ماۋەى لەشكركىشەىيەكەى توركيا بۇ سەر خاكى ھەرىمى كوردستان وىستى دوو پەيام بەشيوپەكى ناراستەخۇ بىگەيەنەتە ھەردوو سەركردايەتى سياسى و سەربازىي توركيا:

نامەى يەكەم/ پىۋىستە ئەنقەرە زۇر پىشت بە بەردەۋامى پالپىشتى ئەمەرىكىيەكە نەبەستى سەبارەت بە ئۆپەراسىيۇنە سەربازىيەكەى، كە ئەمەيش لەلايەن سياسەتكارانى توركياۋە بە قسە رەتكەريەۋە كاتى گوتيان. ۋلاتەكەيان خىشتەيەكى كاتى بۇ ئۆپەراسىيۇنەكە دانەۋە كە ئەمەيشى بە ھەڭكىيەك لەلايەن واشنتۇنەۋە ۋەرگىرا

●●●
گرنگ ئەۋەپە لەمەۋ دوا
لايەنەكانى پىۋەندار
پىنە لاي يەك و ھەۋلى
ئەۋە بەدىن كە ئىدى
سىنورى نىۋان توركيا و
عىراق ەك سىنورىكى
مەترسىدار نەيىندىرەت و
بىيئە سىنورىكى ئاشتى.
ھەرەك پىۋىستە توركيا
پەيۋەندىيەكى راستەخۇ
لەگەل دەسلەتتى ھەرىمى
كوردستان دروست بىكات و
كىشەى كورد لە توركيا
لە كىشەى تىرۋر جيا
بىكاتەۋە

●●●
كىشەى كورد كىشەىكى
زۇر بەرفراۋانە و تەنيا
بە رىگەچارەى سەربازى
چارەسەر ناكىرەت، دەۋايە
بەو ئۆپەراسىيۇنە كە (۲۵)
مىن ئۆپەراسىيۇن بوو
پەكەكە ھەر نەمابايە،
بەلام مايەۋە، كەۋاتە
چارەسەرى سياسى تەنيا
رىگەى بۇ ھىتانەدى
ئاشتىەكى يەكجارەى

قاعیدە!



ئاسۆ كەرىم

بەھ مانايەى ھەر كەس و لايەنە باس لە بوونى كىشەى نەتەۋىيەك بەناۋى كورد بىكات، يەكسەر بە (جوداخاز) و (پەكەكە) و (ھاوسۆزى پەكەكە) و.. لەقەلەم دەدرى و تەنەت كىشى قەزايى لەسەر تۆمار دەكرى. لەناو توركىيادا، بىچ لە دەتەپە كە لە پەرلەمانى توركىدا (۲۰) نوئەنەرى ھەيەو (۵۴) شارەوانى لە ناوچە كوردنشىنەكاندا، بە شارەوانى دياربەكرىشەۋەى بەدەستە، چەندىن حزب و كەسايەتتىيى سياسى و كۆمەلەپەتتىيى بەدىيەنى كورد ھەن كە لەگەل شەرو شۆر نىن و دەيانەۋى بە ناشتییانە كىشەى كورد چارەسەر بىيەت ۋەكو: ھاشم ھاشمى، سەرۆكى KADEP شەرفەدەين ئەلچى، سەرۆكى Hak-Parê سەرتاچ بوجاك، عەبدولمەلىك فرات. باشە ناكرى توركىا ئەوانە بە موختەب ۋە گرئەت. ئايا ئەمىركا ناكارىت پىئەندى بەوانەو بىكات و گوئيان لى رابگرئەت؟

• بىچ لەو، ھىرش و پەلامارى بەردەوامى توركىا بۆ سەر پەكەكە لەناو سىنورى ھەرىمى كوردستانى عىراقدا، ئەگەر ئەمىركا وريا نەيت و جەلەۋى توركىا نەگرئەت و ھەول بۆ چارەسەر كوردنى كىشەكان نەدات، دور نىيە ناكامى پىچەوانەى لىچ بگەۋەتەو، تەنەت بەىچ خواستى سەر كوردابەتتىيى سياسى كوردستان، ئەۋزى ھاوسۆزى كوردى عىراقە لەگەل "گەريلاكى پەكەكەدا. بەمانايەكى تە، بەردەوامىۋونى ھىرش و پەلامار، تواناى پەكەكە بۆ تەجىد كوردنى خەلەك لە رىزەكانى خۇيدا زۆرتەر دەيت.

• لەناو توركىادا، دىسان لەم رۆژانەدا، قسەوباس لەمەر رىنگەچارەى ناسەربازى دەكرئەت: مومستازە توركونە لە رۆژنامەى زەمان تودەى، عىسمەت بەركان لە رۆژنامەى رادىكال و ئەحمەد تاشگەتيرەن لە رۆژنامەى بوگون قسەو باسايان لەمبارەو كوردەو. بەكورتى ئەو نووسەر رۆژنامەنووسانە نايانەۋى چاۋ بە پەيكەرى دەۋلەت دابىرئەتەو كورد ھاوشانى تورك ۋەكو دامەرزىنەرى كۇمار بناسپندىرئەن يان قسە لەسەر پىئەندىيى سياسى ئىۋان كوردو تورك بىكرى بۆ نمونە لەسەر بنەماى فیدراسىۋن و شتى لەمبەبەتە، بەلكە لەگەل ئەۋەدان كە بىناى دىموكراتىيى دەۋلەتى توركىا بەھىز بىكرئەت لەسەر بنەماى ۋەكەيكى ھاۋولائىيان ۋەكو خالى دەسپىك بۆ چارەسەر كوردنى ھەنگاۋ بەھەنگاۋى كىشەى كورد. ئايا لەمبارەو ئاق پارتى چ پىرۆۋىيەكى پىيە دىيار نىيە، ئەمىركا چ كۆمەككە لەمبارەو بە حكومەتى توركىا دەكات، دىسان ديار نىيەو نازاندەرى.

• ھاۋكات، رۆژى چارەسەمەى رابردو، ئەدمىرال وىليان جەى. فالۋن-سى فەرمەندەى فەرمەندەى ناۋەندىيى ئەمىركى بۆ رۆژەلەتەى نەزىك، لەبەردەم كۆمىتەيەكى ئەنجومەنى نوئەرانى ئەمىركادا، سەبارەت بە پەكەكو توركىا گوتى ". لىچ ئىنە دەزانىن كە چارەسەرى دىرئەخەن، برىتتىيە لە جۆرئە بەپەكەۋە سەزان" و پىشتىرش فەرمەندەيكى بالالى ئەمىركى، لىتوانت جەنەرال راى ئۆدېرىنۆ، شتىكى ھاۋشۋەى گوتىۋو، لىچ ۋەتەنئەى كۆشكى سىپى دانا پىرنو، گوتى ئىنە ۋەتەنئەى لەگەل پەكەكەدا ناكەيسن و چاۋەروانى ئەۋەش ناكەين توركىا شتىكى وا بىكات. وئەدەچى جارى ئەمىركا لەگەل ئەۋە بىت كە توركىا- ئەمىركا- عىراق لەسەر ئەۋە كىشەيە ۋەتەنئەى بگەن. لەگەل ئەۋەشدا پىمۋايە، سەرەتاي بىركەندەۋەيكى تازە لە ئەمىركا دەردەگەۋەت بۆ دۆزىنەۋەى جۆرە چارەسەرئەك بۆ كىشەى كورد لە توركىا كە لەو رىنگەيەۋە پىئەندىيى و رايەلەكى ئىۋان كوردى عىراق و توركىا ئاسايى بىيەتەۋە بەھىز بىيەت. ھەر لەم رۋانگەيەشەۋە سەردانەكەى سەركۇمار تالەبانى بۆ توركىا چاۋ لىچ دەكەن. دەمىنئەتەۋە پەكەكە، لەم بىيەتو بەردانەدا چ دەكات، چۈنكە تەرەپنىكى كىشەكەيەو حىساب لەسەر قسەو پلانى ئەۋەدەكرئەت.

لە ھەفتەى رابردوودا، باسەم لەۋە كوردبوو كە پاش كىشانەۋەى ھىزەكانى توركىا، ئەمىركا چى پىيە بۆ چارەسەر كوردنى كىشەى كورد لە توركىا، بە كىشەى پەكەكەيەشەۋە. لە ۋەتەنەدا گوتىۋوم: "ئايا ئەمىركا جىۋاۋى دەكات لە ئىۋان قاعىدەو پەكەكەدا؟"

• ئەمىركا، پەكەكەى لە لىستى تىرۆر دانائەو چەند جارنىكىشە لەسەر ئاستى بالا "پەكەكە بەدۆزمنى ھاۋەش" دادەيت. بەكردەۋەش تا نوكە، ھەم لەسەرئەكەۋە زانىبارى ئىستىخباراتى لەسەر پەكەكە بە توركىا داۋە ھەم لە ناۋەراستى مانگى كانوونى يەكەمىشەۋە، رىنگەى بە فرۆكەكانى توركىا داۋە، ئەۋ جىگەيانە لەناو ھەرىمدا بوردومان بگەن كە گومان دەكرئەت پەكەكەيان لى بىت و لە شەۋى ۲۱ لەسەر ۲۲ى شۋباتىش، بەناگادارى و بە رەزامەندىيى ئەمىركا، سوپاى توركىا سىنورى نۆۋەلەتتىيى ئىۋان خۇى و عىراقى بەزانە و بۆ ماۋەى ۷-۸ رۆژ لەگەل پەكەكە بەرەنگارى يەك بوۋەنەو. گرېمان پەكەكە بۆ ماۋەيەكىش زەبرىك بىخوات، بەلام سوپاى توركىا ش بەقسەى خۇيان بىچ زىيان نەبوۋن، ئەۋ ئۆپەراسىۋنەيش، ۋەكو ۲۴ ئۆپەراسىۋنەكەى تە، پەكەكەى لەناو نەبرد! كەۋاتە كىشەى پەكەكە بەتەنەيا بەزەبى ھىزۋ چەك نابىتەۋە، بەلكە رەگىكى قوۋلى لەناو "پرسى ناسنامەى كوردى"دا ھەيە (سەيرى)، جىمستاون فاۋندىش بگە كە باسكى بەناۋى، Turkey and Northern Iraq: An Overview, Feb. ۲۰۰۸, Gareth Jenkins.

• كورد لە توركىا، بەلانى كەمەۋە، ۲۰% دىنىشتوانى توركىا دەيت. لى دەستورى توركىا، ئەۋەكو نەتەۋەو نە ۋەكو كەمىنە، دان بەناسنامەى كورد نائىت. تەنەت حكومەتى توركىا رىنگەى بەكورد نەداۋە ۋەكو كەمىنەيەكىش، بەپىي ماددە (۲۷)ى بەلئىننامەى نۆۋەلەتتىيى مافە مەدەنى و سياسىيەكان (۱۹۶۶/۱۲/۱۶)ى (كولتورى خۇيان پىارپىزىن و بە زەمانى خۇيان بەكاربىنەن)، لەكاتىكدا توركىا ۋەكو دەۋلەت ئەۋ رىنگەۋەتەننامەيەى پەسەند كوردەو. سەير بگەن لەم رۆژانەدا، پۇلىس لە ئەلاغىز دەستى بەسەر ئەۋ پۇستەراندە گرتەۋە كە بەزەمانى توركىا كوردى بەۋنەى ۸ى مارس شارەۋانى شارەكە كە بەدەست دەتەپەۋە، چاپى كوردىۋون. كەۋاتە ھەقى يەكىتتىيى ئەۋرۋىيە، كە داۋا لە توركىا بىكات پىۋەدەكانى كۆنپەنگ جىبەجى بىكات، تا بە ئەندام لەو يەكىتتىيى ۋەرىگىرئەت. ئەم پىداگرتەنەى يەكىتتىيى ئەۋرۋىيە، كە ناۋە ناۋە لەم كۆنفرەس و ئەۋ كۆنفرەسدا جەختى لەسەر دەكاتەۋە، ھەقە ئەمىركا ش بەشى لەم پىداگرتەندا ھەيت، بەتايىبەتى كە توركىا خەرىكە دەستورى خۇى دەۋسپەتەۋە ھەمۋار دەكات.

• بەپىي چەندىن ئۆزىنەۋە، ناۋچە كوردنشىنەكانى توركىا، لە روى ئابۋورى و كۆمەلەپەتتىيەۋە، لەچاۋ بەشەكانى دىكەى توركىا (لەبن ھىللى داۋەتۋىيە)ۋەيەن. كەۋاتە دەيت توركىا لەروى ئابۋورى و خەمەتگوزارىيەۋە بايەخى زۆرتەر بىدات بە ناۋچە كوردنشىنەكان. ئەمىركا، يەكىتتىيى ئەۋرۋىيە، ئەگەر خەمى توركىايانەۋە ۋەكو ھاۋپەيمان چاۋى لى دەكەن، دەتوان لەمبارەو كۆمەككىي زۆر بە بوۋانەۋەى ئەم ناۋچانە بگەن. شايانى گوتەن، ئەۋ ناۋچانە سوۋدىكى باشىيان لەۋ پىئەندىيە ئابۋورى و بازىرگانىيە ۋەرگرتەۋە كە لە دۋاى ۱۹۹۱-۹۰ تە ئىستەلەتۋان توركىا ھەرىمى كوردستان دايەو دامەزراندەنى پىئەندىيى رەسى لەتۋان ھەردوۋالادا، خەمەت بەۋ ناراستەۋ بوۋانەۋەيە دەكات و تا رادەيكى زۆرىش، تەناھى و ئومىد دەبەخشىتە ئەۋ ناۋچانەۋە لەۋداجارىش توركىا قازانجى لى دەكات.

• لە توركىا، كىشەى كوردو كىشەى پەكەكە تىكەل بەپەكەى دەكرئەن.

Aso2karim@yahoo.com

تايەت بۆ گولان دەينوۋى

پروژهی سیاسی، خەریکه، ئاسایشی عیراق تیگ دەداتەوہ



سامی شورش

ئاسایش لە عیراقدا خەریکه روو لە داتەپین دەکاتەوہ. ئەگەر حکومەتی ئەلمالیکی جورئەت بداتە بەرەخۆی، ئەوا دەبێت دان بە راستیی ئەوە بنێت کە ئەمن و ئاسایش لە بەغدا سەر لە نوێ بەرەو داتەپین دەروات. بۆیە، پێویستە ئەم حکومەتە هەول بەدات، بێ دەست لەرزین و راژایی، دەست بخاتە سەر ھۆیە سەرەکیەکی ئەو بەرەو داتەپین رۆیشتنە. بۆ کارەکە وای لێ ھات؟ کێ بەرپرسە؟ چۆن چارەسەر دەکریت؟

ئەوێ راستی بێت، تێکچوونەوێ بارودۆخی ئەمن و ئاسایش لە عیراقی ئەمڕۆدا ھەر وا لە خۆراپی نەھاتووە. بەلکو چەند ھۆیەکی گرنگ لە پشت ئەو ھالەتەدا ھەن. لێژەدا، دەبێت ئەوە لەبەر چاوی بگرین کە پێشتریش گوتراوە دووبارە کرانەوہ کە ئەگەر بارودۆخی سیاسی بەرەو باش بوون و گەشە کردن نەروات، ئەوا بێ سەج و دوو، ئەمن و ئاسایش سەر لە نوێ تیگ دەچیتەوہ. جا بۆ ئەوێ لە ھۆیە راستەقینەکانی تێکچوونەوێ باری ئەمن و ئاسایش تێبگەین، دەبێت ئەم چەند خالەندیە بکەین:

یەکەم، یەک لە یاسا ناوہخۆییەکانی پروژەسی سیاسی، لە ھەر ولایتێکدا، ھەمیشە ئەوێ کە زەمانەتی گەورە گرنگی بەردەوام بوونی باری ئەمن و ئاسایش لە بەرامبەر بزوتنەوہو چالاکییەکانی تیرۆردا، سیاسەت و گەشەپێدانی پروژەسی سیاسییە. واتە، ئەگەر ئاوی لە کەموکوورتییەکانی پروژەسی سیاسی نەدرێتەوہ ھەولێ چارەسەر کردنیان پشت گوێ بخریت، ئەوا ئەو ولایتی گێڕۆدە دەردی تیرۆر بوو زەحمەتە لە دەردەکە رزگاری بێت.

لەم بوارەدا، حکومەتی مالیکی چەند ھەلەییەکی کوشندە دەرھەق بە پروژەسی سیاسی لە عیراقدا کردو تا ئێستاش بەردەوامە لە کردنیان. گەورەترین ھەلە ئەوە بوو کە پەکی پروژەسی ناشتەوایی نیشتمانی و پێکھاتنەوێ نیشتمانی خست. وای لێک دایەوہ گوايە، پێکھاتنەوێ نیشتمانی لە عیراق دا ھەر تەنیا پێکھاتنەوێ ھێژە چەکدارەکانی سوننە عەرەب و گروپە تیرۆریستییەکانە لە گەڵ حکومەت. وای لێک دایەوہ گوايە ئەم پروژەسە بەفراروان و ئالۆزە تەنیا درز خستە ناو ھاوپیماڤیتی پێکھاتە سوننە عەرەب و رێکخراوی ئەلقاعیدە. ھەرچەکی دیکە لەوہ بترازیت، بە لای ئەلمالیکیەوہ، نە پێکھاتنەوێ نیشتمانیوہ نە قازانج بە پروژەسی سیاسی دەگەییەت. بۆیە، کاتێک ئەمریکەکان توانیان چەند عەشیرەتییکی عەرەبی سوننە لە رومادی و تکریت و دەوربەری بەغدا قەناعەت پێ بکەن بە دژایەتی کردنی ئەلقاعیدەو شەر

لە ماوہی مانگی رابردوودا، بارودۆخی ئاسایشی ناوہخۆی عیراق، بە تابیەتی لە ناو شارێ بەغدا، سەر لە نوێ، بەرەو ھەلەشەنەوہو تێکچوونەوہ چوو. چەندین ئوتومبیلی مینرێژ کراو لە گەرەکەکانی تەقینەوہو سەر لە نوێ بۆمب چاندن و کەمینی چەکدارانەو لاشە قوربانیانی سیقیلی نەناسراو لە شەقامەکانی پەیدا بوونەوہ. یەک لە رووداو تیرۆریستیە گەورەکانی ئەم دواییە بەغدا، کوژرانی ۷۰ کەس و بریندار بوونی ۱۲۰ کەس بوو لە ئەنجامی تەقینەوہیەکی تیرۆریستی لە گەرەکی کەرادی شیعە نشین لە بەغدا.

دیارە، لە ماوہی سالی رابردوو، یان وردتر لە ماوہی ھەوت ھەشت مانگی رابردوو، تا رادەیکە بەرچاوی بارودۆخی ئەمن و ئاسایش ھەنگاوی بەرەو سەقامگیری و ھێو بوونەوہ دەھاوشت. شەقامەکانی بەغدا خەریک بوو تۆزو گەردی ئەو چەند سالە رابردوویان لە خۆیان ھەلەدەتەکاندەوہ خەلک ھەناسەییەکی تازەیان دەھاتەوہ بەر. لەو لایە، ھەندیک لە کۆچکردووانی عیراق، بە تابیەتی ئەوانە روویان لە سوریا و ئوردون کرد بوو، خەریکی گەرانەوێ سەر مال و حاڵی خۆیان بوون. لەوانەش بەولاتر، ئەمریکا بە جیدی کەوتبوو دەرشتنی ھەندیک پلانی پەيوەست بە کیشانەوێ بەشیکی لە ھێزەکانی خۆی. بەلام لە ماوہی یەک دوو مانگی رابردوو، ئەم راست بوونەوہی باری ئەمن و ئاسایش، لە پڕ، تووشی نوشستی ھات. لە پڕ دیاردە تەقینەوہو بۆمب و رافاندن و لاشە نەناسراو لە بەغدا پەیدا بووہ. راستە، حکومەتە فیدرالیەکی نوری ئەلمالیکی، لە باری خۆیەوہ، پاساو بۆ تازەبوونەوێ تیرۆر لە عیراق بەو دەھێتتەوہ کە گوايە ئەگەرچی سەرکەوتنی گەورە لە ماوہی سالی رابردوو، لە مەیدانی سەقامگیری، وەدەست ھاتوہ، بەلام ھێشتا ھێزە سەربازی و ئەمنیەکانی حکومەت بە دوای چەند گروپێکی بچوکی تیرۆریستانەوہ. ھێشتا رێکخراو تیرۆریستەکان، ئەوانە لە دەرەوہ دەزە ناو عیراق دەکەن، جۆرە تاقەتییان تیا ماوہ جار جارە دەتوانن دەستی پڕ ئەزیزەت بەاوێژن. لە لایەکی دیکە، حکومەت پاساو بەو دەھێتتەوہ، گوايە ئەو رێژەیی لە مەیدانی تیرۆریستی دا تا ئێستاش ھەر ماوہ، رێژەیی ئەسایییەو رەنگە روو بە روو بوونەوہ لە ناو بردنی، لەمەو دا، پەيوەندی بە چەک و ھێز ئەمنیەوہ نەبێت، بەلکو زۆرتر پەيوەندی بە چاکسازی ئابووری و بژوویی خەلکەوہ ھەبێت.

ئەوێ راستی بێت، ئەم جۆرە لێکدانەوانە، ھەمووی ھەر پاساو ھێنانەوێ رووتن. تابلوی راستەقینە ئەوێ کە ئەمن و

تابیەت بۆ گولان دەینووسی

رۆشنىبىرى (ئىستىراد) و پشت بەستىن بە پاشكەوتەى بىانى



نەبوونى بەرنامەو پروگرامى كشتوكالى كۆمەلگايەكى بى بەرھەمى لىكەوتەو

۱۷ سال بەس نەبوو بۇ ئاۋەدانىرەنەۋى گوندەكان، ۶ سال زۆر نەبوو بۇ دەريازبون لە گەمارۆى ئابورى و بى بەرھەمى ؟، كىن ئەوانى سىياسەت و پروگرامى پىشخستىنى كشتوكالى دادەپژن ؟ ئايا ئەو پىسپارىدىان لە خۆيان كىردوو، چى واپىرد لە كوردستان كەرتى كشتوكالى ئىفلىج بىكات؟ دواى ئەۋى رىژەى كەرتى كشتوكالى لە ئابورى نىشتمانى ۶۰٪ دانراۋو، لە كاتىكدا لە كوردستانى باشور ۶مىليۇن دۆنم زەۋى بەكەلكى كشتوكال دىت، كوردستان لە ھەرىمىكى بەرھەمەنەۋە بۇ ھىترەۋى گەنم و ئارد بەلكىش كرا، تەنانت لە سەرەتەى ھەشتاكان ۷۰-۷۵٪ سەرجم بەرھەمى نىشتمانى عىراق لە چوار پارىزگاي كوردستان بوو، ئەمىرۆ ۰،۰۰۳٪ زەۋىيەكانى كوردستان بۇ چاندنى گەنم سودى لىۋەرگىراۋە، دكتۆر كەمال خەيات لە پەرتوۋكى ئابورى كشتوكالدا دەلىت : (لە ھەشتاكان ۶۰۰ گوندو ۶۰

بەرھەمى خۆمائىمان بۇدروستىردنى دۆنەمەيك

نىيە

كوردستان بە كشتوكال ناسراۋ بوو، كەچى

تەماتەو بىازو توور لە دەرەۋە دەھىن

ئايا كۆمەلگايەكى بەكارھىن ئومىدى

پىشخستىنى لىدەكرىتا؟

لە ۱۹۷۴ ھەزار تەن چەۋەندەر بەرھەمەتوۋە

ئەمىرۆ سفر

لە ۵،۲ مىليۇن ھىكتار زەۋى كشتوكالى يەك

بەرھەمى خۆمائى نىيە بۇ پىركىرەنەۋى خواستەكان

تاكەكان لە چوارچۆی
رەخسەو پاساوو گەلییەكان
خۆیان دەربازکردوو خۆیان
بوونە كەسایەتی بەتواناو
بەرەمەیی، دەربازبوون لەم
واقیعه هۆشیاری تاکەكان
و بەرپرسیاریتی وەزارەتی
كشتوكال و پيشەسازی و
بازرگانی یە بە دەرجەى
یەكەم، لەم راپۆرتەدا باس
لە هۆكارەكان ناكەین كەزۆر
وتراوه بەلكو دەمانەوت
خۆیندەوێهەكى وا بۆ كیشەكە
بکەین هەركەسیك خۆی بە
بەرپرسیار بزانیت ..

دکتۆر سەلوان فرەنسێس ئەندامى دامەزرتەى یەكیتی
كەنەدى بۆ (بیزنسماڤەكانى نیوان دویەى و كەنەدا) پێی وایە
كوردستان خاوەنى كەرەستەو سامانیكى سروشتى و كانزایی
دەولەمەندە، خاك و ئاوو هەوايەكى باشى هەیه كە بۆ ژینگەى
كشتوكال و پەرەپێدانى ئەم كەرتە گرنگە، ئەم سامانە
هاوكاتە لە گەڵ بوونی هێزى مرۆیی و دڵسۆز بۆ بەكارهێنانى
لە كەرتى كشتوكالیدا، لەمەش گرنگتر بوونی خواست و
پێداویستییە كەبۆ بازارو ساخكردنەوى بەرەمەكشتوكالییەكان
و بەردەوامبوون و گەشەكردنى پێوستە، من بەدڵنیاییهه پێم
وایە خەلەل لە چۆنیەتى بەرنامەدانان و پلاندانان هەیه كە
راوێژكارو شارەزاكانى ئابوورى یا ئەوتەسا كار ناكەن یاخود
دەسلەلانى بالا پێشنیاریەكانیان جێبەجێ ناكەن . شیل فۆرس-
نۆینەرى ئەتەوه یەكگرتووهكان

لە پڕۆگرامى یەك بلیۆن
درەخت ئەو بۆچوونەى هەیه
كە مرۆفەكان چاوەروانى
گۆڕان نەكات خۆى بنەماى
سەرەكى گۆڕانە ئەوتەسا
بارودۆخەكەى خراب بوونی
كەرتى كشتوكال لە ئاكامى
ئەوهه دروست بووه، كە
خەلكى فێربوون لە شارەكاندا
نیشتهجێبوون و دووچارى
گرانى و هەلاوسانى نرخەكان
بوون، تەنانەت بە مۆجەیهكى
كەم دامەزراون، لە كاتێك دا
كەمێك خۆیان ماندو بكەن و
سەرقالی پيشەى كشتوكال
بن زۆر سودمەند تر دەبن.

سوده سەرەكییهكانى كەرتى كشتوكال

- پشت بەستن بە بەرەمەى خۆمال بۆ پاراستنى ئاسایشى خۆراكى
- بەدەستپێنانى فرسەت و هەلى كار
- ئاوەدانكردنەوى گوندەكان
- راگرتنى كۆچى ناوخۆ لە گوندەوه بۆ شارەكان
- پاراستنى بەهای دینارى عێراقى فیدرالى
- پێشخستنى پيشەسازی خۆراكى
- راگرتنى هاوسەنگى كەرتى بازرگانى
- بنیادنانى كۆمەلگایەكى بەرەمەمپین
- بەدەستپێنانى داھات لە رێگای سەپاندنى تاريفەى گومركى لەسەر بەرەمەى بیانى .

نیوان ۱۹۹۱-۲۰۰۰ تەنیا لە پارێزگای هەولێر ۹۵۶ دى
نۆژەنكرايەوه، لە سلیمانى ۴۰۰ كیلگەى بەخێوکردنى مریشك
هەیه، كوا بەرەمەمیان بۆچى بازارەكانى كوردستان نغزوى
بەرەمەى خراپى ولاتانى دەورووبەر بووه، ئابوورى بازارى هانى
بەپەرراوێزکردنى كەرتى كشتوكال نادات ئەوتە لە ئەمەريكای
پێشپەوى سەرمايەدارى ۲۰٪ نى هێزى كار لە كشتوكالدايە و
لە ئەوروپا ۱۲٪ ئەمە لە كاتێكدا باشتري تەكنەلۆژياو نامیر
بۆ كشتوكال بەكاردەهێنرێت، هەندێك زانیارى ئەم رێژەییە
لە كوردستان بۆ ۱٪ دادەنێت، نەبوونی كارگەو كارخانەكان
كیشەى سەرەكى بەردەم یی بازارى بەرووبومى جوتیارەكان
بووه، لە كاتێك دا لە ۲۰۰۱-۲۰۰۲ لەسەر بودجەى ۹۸۶
۷ كارگەى شپیرەمەنى و بسكویت و مەعكەرۆنى و سرکەو

بەهۆى دووركەوتنەوه لە كەرتى كشتوكال رێژەى
بێكارى لە سەرجهەم عێراقدا زیادیكردوه، بە رادیهەك
سەرجهەم ئامارە جۆراوجۆرەكان مەترسى ئەم رێژەیه
دیاری دەكەن، لەوانە ئامارى رێكخراوى كارى
نیۆدەولەتى سەرەبە نەتەوه یەكگرتوووەكان كە رێژەى
بێكارى بە ۱۰,۵٪ داناه، ئەمە لە كاتێكدا وەزارەتى
پلاندانان رێژەكەى بۆ ۳۷٪ بەرزكردبۆوه، زۆر لە
ئامارەكانى ناو رێكخراوى كۆمەلگای مەدەنى سەر
بە هێزى فرەرەگەزەكان رێژەكەى بە ۴۵٪ مەزەندە
كردبوو .

بەشیۆهیهكى گشتى سەرجهەم رێژەكانى بێكارى
لە عێراقى نوێ مەترسیداره، ئابووریناسەكان پێیان
وایە تەنیا كەرتى كشتوكال لە توانای دایە ئەم رێژە
زۆرانەى بێكارى راستەقینە كەمكاتهوه ..

هەزار كەس لە كیلگەكانى
تووتن كاریان كەردوه، دواى
ئاوەدانكردنەوى گوندەكان لەبەر
نەبوونی كارگەكانى تووتن
ئەم ژمارەیه بۆ چەند كەسینك
دایەزى و بەرەمەمى تووتن
بەتەواوەتى كەم بۆوه، نەبوونی
بەرەمەى خۆمالى لە كشتوكال
و ئاژەل لە كاتێك دایە ۹۵٪ ی
زەوییهكانى كوردستان دیمین و
۶میلیۆن هیکتار لەوەرگا هەیه،
رەنگە هەموو هۆكارەكانى
نەبوونی بەرەمەى خۆمالى
بۆ وێرانبوونی گوندەكان
بگێرینەوه، بەلام ناییت خۆمان
لەو راستییە بەزینەوه كە لە

كۆكردنەوى شیرو شوشتنەوى
خورى هەبوو، ئەمە جگە لە
كارگەكانى رۆنى گلۆبەرۆژوو
زەیت و حەرب بۆ ئاوى تەماتە
.. دەكرێت ئەو پرسیارە بكەین
كارگەكانى پيشەسازی
خۆراكى چى بەسەر هات
؟ ئایا یی بەرەمەمى كشتوكال
كەرتەكانى پيشەسازی و
بازرگانی پيش دەكەوێت ؟
حكومەت كەموكورتى هەیه
بەلام تۆ بلی ئەو گەلەنەى
ئەمڕۆ لە پيشەنگى ولاتانى
دەولەمەندو بەرەمەمپێنانەوه
دین تەنیا چاوەروانى
حكومەتەكانیان بوون، یاخود

دكتور سەلوان فرەنسىيەنىڭ دامەزلىنىدىغان يەككىتى كەندى بۇ (بېزىنسىمانەكانى ئىتوان دۈبەي و كەندەدا) و خاوەنى گروپە كۇمپانىيەكى خزمەتگوزارى لە ئىمارات (بۇگولان):-

هەموو ئابوورىيەك لە جىماندا كە بنىاد دەنریت لەسەر كشتوكال و پىشەسازى دادەمەزرىت



سیاسی لە بارودۆخی ئەمەریکی کوردستان زۆر گرنگە، بەو پێیەى کاردانەوێى سیاسى لەسەر ئاراستەکردنى ئابوورى بايەخى خۆى هەيە بۆیە ناکریت سیاسەتمەدار وەعی نەبیت و بەرژووەندى ئابوورى کوردستانى لە بەرچاو نەبیت، گرنگ ئەوێە سیاسەتمەداران لە کوردستان بە جیاوازی ئایدیۆلۆژییەت و پارتەکان خزمەتى هەرىمەكە بن و ئاراستەى بکەن بەرەو کۆمەلگایەكى بەرھەمھێن ھەنگاو بنیت و کیشەوگرفتە ئابووریەكانى چارەسەربکەن . فرەنسیس سەبارەت بە بەرنامەو پلانی ئابووریەكان پێی وابوو () گەرییتو بەوردی و زانستى ھەنگاوەكانى پلاندانان و بەرنامە ئابووریەكان پەیرەوکرا ئەوکات دەبیتە ھەرىمەكى نموونەى پششکەوتوو، کوردستان بە پێى ئەو زانیارییە کۆنانەى كە لە ناوەندە كانى زانکۆ و حکومەت ھەيە، كە کوردستان خاوەنى كەرەستەو سامانیكى سروشتى و كانزایى دەولەمەندە، خاك و ئاوو ھەوايەكى باشى ھەيە كە بۆ ژینگەى كشتوكاللى و پەرەپدانى ئەم كەرتە گرنگە، ئەم سامانە ھاوكاتە لە گەل بوونى ھێزى مرۆپى و دلسۆز بۆ بەكارھێنانى لە كەرتى كشتوكاللىدا، لەمەش گرنگتر بوونى خواست و پىداويستییە كەبۆ بازارو ساخكردنەوێى بەرھەمەكشتوكاللیەكان و بەردەوامبوون و گەشەكردنى پىوستە، مە بەدلىيايەو پىم وایە خەلەل لە چۆنەتى

ھەرىمى کوردستان بنەماو سەرەتایەكى باشە بۆ دامەزراندنى عێراقىكى فیدرالى يەكگرتوو، ئەمەش ھەنگاویكى باشە بۆ پاراستنى يەكپارچەيى عێراق و پشكەوژيانىك لە سەر بنەماى پتەوکردنى پەيوەندى دۆستايەتى و ئابوورى، راستە زۆریەى ولاتانى ناوچەكە بەتایبەتى ولاتانى دراوسێنى عێراق شىوازی مەركەزىيەت پەیرەوئەكەن لە پەریوئەردنى ئابوورى و حکومراپیدا، بەلام ھەرنواوچەيەك تايبەتمەندى خۆى ھەيە، مەن پىم وایە لەم قۆناغەدا فیدرالىيەت بۆ ھەرىمى کوردستان باشەو پىويست ناکات ئەم تەجرەبەيە بۆ ھەرىمەكانى تریش بگوازیئەو، چونكە ئەزموونى ئەوان زۆر كۆن نییە لە نيمچە سەربەخۆيى و مەترسى شكستى لى دەكریت و رەنگە دۆخەكە ئالۆزتر بکات، ھەرىمى کوردستانى فیدرالى لە بوارى بینايەو شەقام و زۆر شوێنى تری ژێرخان وەرچەر خانىكى باشى بەخۆوە بینيەو، بەلام لە كەرتەكانى بەرھەمھێنانى كشتوكاللى و پيشەسازى لە سەرەتای رینگادايە، ئیمە وەكو بېزىنسىمان و سەرمایەدار كە خاوەنى چەند كۇمپانىيەكىن ئومیدەوارین بئوانین لە بوارى پيشخستنى كارگەو پيشەسازى فرسەتى باشمان دەست بەكویت . ئەمەش ھەمووى بەستراوئەو بە ئەو ئارامى و ئاسايشەى كە ھەرىمەكە بە خۆیەو دەيىنى، بىگومان فاكتەرى ھۆشيارى

داۋە دەكەن كە لە ئاكامدا كۆمپانىياكە دەخنىكىنىڭ، لە لايەكى ترەۋە پىۋىستە بانكەكان سىلفو قەرزىان ھەيىت، بە سودىكى كەم، ئەۋكاتە سەرمایەدار ھەست دەكات ئابۋورى لە پىشخىستىن دايە، كىشەي كەرتى كشتوكال گەيشتۆتە ۋاقىيەت پىۋىستى بە دەستپۇردانى ۋەزارەتە پەيۋەندارەكان و لايەنى پەرىس ھەيە، ناكىرت لە ھەرىتىك دا تەنانتە تەماتەش لە دەرەۋى ۋلات بېئىن و شانازى بە دەسكەۋتەكانمانەۋە بىكەين، سەۋزە مېۋەجات و خواردەمەنى بەروۋىمى خۇمالىن و بەرھەمھىننى ئەۋەندە قورز نىيە كىشەيەك يىت و لە دەرەۋى دەسلەلانى ھۆكۈمەت و جوتيارو ھالۋاتى يىت . . لە بىنەمادا ۋابزەم كوردستان ۋلاتىكى كشتوكالىيە پىۋىستە لىزەۋە رەۋانە ۋلاتانى بىيى بىكىرت، چونكە عىراق بە گىشتى و كوردستانىش خاۋەنى ژىنگەيەكى باشى بەرھەمھىننە، رويبارو خاك و دەستى كارو خواست و بازاپ ھەموۋى بىنەماي بەھىزكردنى ژىرخانى ئابۋورى و گەشەكردنى كشتوكالە، لە كوردستان ئارامى ھەيە ئەمىيەت پارىزاۋە لە عىراق باروۋەخەكە ماۋىيىتەنى باس لە راكىشەنى ۋە بەرھىننى بىيى و پىۋىستە گەۋرە بىكىرت، بەلام لە كوردستان ژىرخان و ئەمىيەت پالئەرى گەشەكردنە تەنيا پىۋىستى بە ھۆشيارى ھەيە، لە كوردستان بە جەنك و مالىۋىزانى گەۋرەتپەرى و گەمارۋى تۈۋندى لە سەر بوو، من يىم ۋانىيە لە كوردستان ھۆشيارى كىشە يىت بەلكو ئەۋەبۇنى پلان و بەرنامە بۇ ھۆشيارى كىشەيە، خولەكانى مەشق و راھىتان كەمە پىۋىستە ھۆكۈمەت پالېشتى كۆمپانىيا نوۋسىنگەكانى ناۋەندەكانى خول و مەشق بىكات، لىرەدا راگەياندنى كوردى پىۋىستە روو لە ھۆشياركەنەۋە دەۋلەمەندبۇۋنى سەرمایە مەعريفى بىكات.

لەسەرجمە ۋلاتان دا پەرەيىدان كراۋە بەردەۋامە لە كەنەدا بودجەۋ پارەيەكى زۆر بۇ پەرەيىدانى ئابۋورى و پىشخىستى تۈۋانكان خەرج دەكىرت بە جىاۋازى تەمەن و توپۇدەكان و پلەۋ بىروانامە زانستىيەكان. دىكتۇر سەلمان لەكۇتايى گەشەكۆكەماندا پىي ۋابوۋ: چىگاي داخە عىراق لە ۋلاتانى پىشەۋەي گەندەلكارو ناشە فافىيەت يىت، لە جىھاندا ناۋبانگى باش نىيە و گەندەلى ۋەكو نەخۇشى ژىزىنچە تىدا بىلاۋ بۇتەۋە، ئىستاكە لە سەرجمە بۈرەكان تەشەنەي كوردۋە، ھىچ ۋلاتىك نىيە بەتەۋاۋى تۈۋانىي گەندەلى بىنېرىكات بەلام دەكىرت رىزەكەي كەم بىكاتەۋە و ئاسەۋارەكانى بەۋشپۇيەي ئىستا كاريگەر نەيىت، جوتيار روۋيان لە شارەكان كوردۋە ن ئەركى ھۆكۈمەتە ئەم نەزىفە راگىرت لە رىگاي دۆزىنەۋە بازارو گەياندنى خەمەتگۈارى بۇ گۈند نىشەنەكان، لە لايەكى ترەۋە ۋابزەم لە كوردستان خىراپ لە ئابۋورى بازار تىگەيشتۈۋە ۋەۋان ۋادەزان ئابۋورى ئازادە و سەربەخۇي رەھا ھەيە ئەمە راستكردنەۋە دەرۋىست، لە ئەۋروپا و ئەمەرىكا پالېشتى كشتوكالى ھەيە بۇنمۇنە لە ھۆلەندا بەروۋىيەك بە ۵ دۆلارە ھۆكۈمەت بە ۸ دۆلارە دەكىرتەۋە بە مەرجىك رەۋانەي دەرەۋى ۋلات بىكىرت، ھۆكۈمەت پالېشتى نارنەدەرەۋە دەكات و بە پىچەۋانەۋە پالېشتى ھىنراۋەكان ناكات و باجى گومركى لە سەر دادەنەت، بودجەي ھۆكۈمەت بۇ ۋەبەرھىنەن و بەرھەمھىنەن و پىشخىستى خەمەتگۈارى بىروات، نەك بۇ دامەزراندن و دروستكردنى كۆمەلگەيەكى بىن بەرھەم، ھاندانى پىۋىستە كارگەر كۆمپانىيا بىچوك زۆر گىرنگە دەۋلەت و ئابۋورى لە رىگاي پىۋىستە بىچوكەۋە پىش دەخىرت نەك بە پىچەۋانەۋە ۸۰ % ى خەلكى لە جىھاندا لە كۆمپانىيا بىچوكەكان كاردەكەن كە لە ۱ كەسەۋە دەست پى دەكات بۇ ۲۰۰ كەس، ئەمە بە چەند سالىك تەۋاۋ دەيىت گىرنگ ئەۋە يە ھەنگاۋەكان راست و زانستى پتەۋە يىت.

بەرنامەدانان و پلاندانان ھەيە كە راۋىژكارو شارەزاكانى ئابۋورى يا ئەۋەتا كار ناكەن ياخود دەسلەلانى بالا پىشنىارەكانىان جىيەجى ناكەن .

سەبارەت بەۋەي بۇچى زۆرىيە سەرمایەدارو بىزىمانەكانى بىيى كاتىك روۋدەكەنە ھەرىتى كوردستان تەنيا بۇ كارى بازىرگاني و ساخكەنەۋەي كاللا ۋەبەرھەمى ۋلاتەكانىان ھەۋلەدەن ؟، ئەۋان تەنيا بەۋاۋى قازانجى خىراۋ كورتخايەن دەگەپىن، لە كاتىكدا دەكىرت لە رىگاي بە گەرخىستى سەرمایەكانىان و راكىشەنى كۆمپانىيا بەرھەمھىنەكانىان روۋىكەنە كەرتى بەرھەمھىنەن و بىنە خاۋەنى پىۋىستە كارى سىرتاتىۋى كە بۇ ماۋىيەكى زۆر زامانى قازانج دەكات، لەمبارىيەۋە دىكتۇر سەلمان فرەنسىس پىي ۋابوۋ: (۱) ھەموۋ ئابۋورىيەك لە جىھاندا كە بىياد دەكىرت لە سەر كشتوكال و پىشەسازى دادەمەزىرت، نەك بازىرگاني و ئامادەكردنى بازارەكان بۇ ساخكەنەۋەي كاللا ۋەبەرھەمە خىراپ و تەقلىدەكانى دەۋرۋەر، بازىرگاني چالاكىيەكى خەمەتگۈزارى تەۋاۋكارى كشتوكال و پىشەسازىيە، ئىستاكە بۈرۈكى نۆۋى دروستپۇۋە كە تەكەنەۋىيە، بۇ نەۋەنە ئابۋورىيەكانى ئەۋرۈپى و جىھانىي گەۋرە لە رىزەندى پىشەۋە دەگەپىت بۇ پىشخىستى كشتوكال و پىشەسازىيە، تەكەنەۋىيە بۇ پىشخىستى ئەم دوو بۈرە بەكاردەھىرت، بۇيە ھەردو ھۆكۈمەتى فېدېرالى و كوردستانى پىۋىستە پىشت بە كشتوكال بىيەستىن و زۆرتىن ھەلى كارو خەمەتگۈزارى لەم دوو بۈرەدا بەدەست بېئىن، بەمەش لە زىيانەكانى ھىننى بەروۋىمى كشتوكالى لە ۋلاتانى دەۋرۋەر دەريازمان دەيىت، كە مەتسىدارتېرىنەن ھەلئەۋاسانى نەخىتەنىي و گرانى نەرخەكانە، كە ۋايكردۋە نەتۈۋاننى بەھاي راستەقىيەنى دىنارى عىراقى بىگەرتەۋە دۆخى ھەفتاكان و ھەشتاكان، ھە شىۋەيەكى گىشتى ئابۋورى كوردستانى و عىراقى بەرھەمھىن نىيە بەلكو بەكارھىنە، داھانەكانى عىراق تەنيا لە كەرتى نەۋەۋە دەست دەكەۋىت، ئەمەش نىشانى ئابۋورى ۋلاتى دۈۋاكەۋەۋە، جاران عىراق ۋلاتى بەرھەمھىن گەنم و چۆۋ خورما بوو، بەرۋىيەكى زۆرى دەناردە دەرەۋە و سودى ئابۋورىيەنى بۇ زەمەنى زىزىنى عىراق ھەبۈۋ كە شەست و ھەفتاكان بوو، بۇيە پلانى گىشتى بۇ پەرەيىدانى ئابۋورى پىۋىستە لە سەر ئەۋە بىنەمايە پىشخىرت سەرەتا كىشەكان دەستىشان بىكىرت، گىرنگىرتىن ھۆكۈمەت دىيارىبىكىرت، كە دەيىتە ھۆى ئەۋەي لە كەرتەكانى كشتوكال و پىشەسازى ۋەبەرھىنەن نەكىرت، كاتىكىش باس لە ۋەبەرھىنەن دەكىرت مەبەست ئەۋە نىيە ھۆكۈمەت ۋەبەرھىنەن بىكات ياخود لە لايەن ھۆكۈمەتەۋە ۋەبەرھىنەنى كەرتى تاييەت بەرۋىيەچىت، بەلكو تەنيا ھاندانىي كەرتى تاييەت بىكات، ئەمەش پىۋىستى بەۋە ھەيە ياساۋ رىئىيە ئابۋورىيە پەيۋەندارەكان روۋن و شەفاف يىت، ياسا پىۋىستە لە ئەرزى ۋاقىيدا جىيەجى بىكىرت، بۇ نەۋەنە ناكىرت لە ياساكەدا بەلۋىن بە دايىنكردنى خەمەتگۈزارى بىدىرت كەچى لە ۋاقىيدا كارەۋاۋ ناۋو خەمەتگۈزارىيەكانى شارەۋانى لە ئاستىكى نىزىمدا بن، كىشەكە لىزەدايە كوردستان ياساۋ ۋەبەرھىنەنى ھەيە كەچى رۇتېن و بىرۋىكرايىيە ئاستەنگى بەردەم گەشەكردن و زىادبۇۋىيە ۋەبەرھىنەن، بۇ ئەۋەي ھەر چالاكىيەكى ئابۋورى لە كشتوكال ئەنجام بەدى پىۋىستىت بە خەمەتگۈزارى مەسەفەي ھەيە، لە ھەرىتى كوردستان كەرتى بانكى تەنيا بە سەرمایە لاۋاز نىيە بەلكو بە پىشكەشكردنى خەمەتگۈارىش لاۋاز، بۇ نەۋەنە لە گەل بەرۋىيەكى بانكى لە كوردستان دادەنىشەك كەچى پەيۋەندى لە گەل بانكە جىھانىيەكان نىيە، بۇ نەۋەنە كۆمپانىيەك لە كوردستان دەيۋىت بانك گىرەنتى بە بەھاي ۱۰ مىليۇن بىكاتەۋە، گىرەنتىيەكى بەرزى لى

شیل فورس

نۆپنەرى ئەتەوۋە يەكگرتوۋەكان لە پرۆگرامى يەك بليۆن درەخت و ئەندامى ئەنجومەنى پەنابەرەگەرەكانى وەزارەتى دەروەدى سويد بۆ (گولان):

ناكرىت بۆ ھەموو شتىك لە چاوەروانى حكومەت بىن، ياخود بەدواى پاساۋو ھۆكارى لاۋازى وا بگەرپىن كە تەنيا دڵنەوايى خۆمانى بى دەدەينەو

خەلكى فيربوون لە شارەكاندا
نیشته جيپوون و دووچارى گرانى و
ھەلاۋسانى نرخەكان بوون، تەنانەت
بە موچەيەكى كەم دامەزراون، ئە
كاتىك دا كەمىك خويان ماندو بگەن
و سەرقالى پيشەى كشتوكالى بى زۆر
سودمەند تر دەبن



بىيەنە خاۋەنى پارەيەكى وا كە پرۆژەكەمان دەست پىشكەين،
ناكرىت بۆ ھەموو شتىك لە چاوەروانى حكومەت بىن، ياخود
بەدواى پاساۋو ھۆكارى لاۋازى وا بگەرپىن كە تەنيا دڵنەوايى
خۆمانى بى دەدەينەو، چاوەروانى غەيب و پالەنەرى دەركى
دووچارى ۋەھمان دەكات و لە كيشەو گرتەكان دەربازتان نايت،
دايىنكردنى ژيانى باش بە عەقل و بازوو ماندووبوونى مەرۆفەكان
دەست بى دەكات، لە ولاتى سويد كار دەكەين و باج دەدەين، بەو
باجە حكومەت خزمەتگوزارپەكان بۆ ھاۋالاتى ئامادە دەكات،
گرتەكە لێرەدايە لە برى ئەو كەسەكان ھەولە گۆرپىنى
واقىيە ژيانىيان بدن و لە رووى مەعريفەو ئاستى خويندەوارى
و تەنانەت فەرھەنگى كارەو دەولەمەند بن، چاوەرپىيە حكومەت
و ئەگەرى چاكسازى و پارت و گۆرانكارپىن، لە كاتىكدا
گۆرانكارى ناو خودى تاكەكان زۆر گرنگترە لە گۆرانكارپى
پارت و لاينە سىياسىيەكان ..
سويدپەكان رۆژانە بوو داھاتيان لاواز بوو، كيشەو نزمى

لە كوردستان بەرھەمھيستان و ۋەبەرھيستان زۆر لاواز
كەمە تەنانەت لەبوارى كشتوكاليش لە ھەريە كوردستان
نەتواناۋە بايەخ بە بەرھەمى خۆمالى بدريست، لەمبارەيەو
مىن تيروانىنى جياۋازم ھەيە بۆ ھۆكارو چارەسەر، مىن پىم
وايە نەبوونى ۋەبەرھيستان بۆ نەبوونى ۋەبەرھيستان دەگەرپتەو لە
بوارى مەعريفەو رۆشەنبىرى، تەنيا لە م روانگەيەو دەتوانين
گۆرانكارى بگەن، ئەم رېنگايە بۆ چارەسەركردنى دواكەوتەيى
و نەبوونى بەرھەمھيستان گرنگە، نزمى ئاستى بەرھەمھيستان بە
رادەيەكە كۆمەلگايى كوردستانى بۆتە كۆمەلگايەكى بەكاربەر
بەكارھيەتەر . ئەزموون و وانەكانى گەلانى پيشكەوتوو پىمان
دەلێن ناكرىت كۆمەلگايەكى پيشكەوتوو بنیات بنين تاۋەكو
بەرھەمھيستانمان نەييت و تاكەكانى ناو ئەو كۆمەلگايە دەولەمەند
نەبن بە مەعريفەو پەرۋەردە، ئەو كەسەى كارى ۋەبەرھيستان دەكات
دووور بىيە بۆ داھاتوو، دەكرىت لە پرۆژەى بچوك كار بگەين
ئەمەش بە ماندوو بوونىكى كەم و پاشەكەوتىكى كەم دەكرىت

●●●
ئەزموون و وانەكانى
گەلانى پيشكەوتوو
پىمان دەلێن ناكرىت
كۆمەلگايەكى پيشكەوتوو
بنیات بنين تاۋەكو
بەرھەمھيستانمان نەييت

كوردستانيش كهوتۆته ناو چەقى ئەم گۆرانكارىيەنە لە پىڭەيەكى وادا مومكىن نىيە خاوەنى بەرھەمھێنانى ناوخۆى نەب . بۆيە بەرنامەو كارى زانستىيانە لەو دايە كە چۆن ئىمە بە پارەو داھاتى نەوت كەرتى كشتوكاڵ و پىشەسازى پىشەخەين و خەلكى كوردستان فېرى ئەو بەكەين بىنە بەرھەمھێنەر، نەك بەكارھێنەر، لەپىڭاى بەروبووم و بەرھەم و كالاكانىيەنەو خەلكى دەرەو سەودەمەندەين، لە ناو سەنتەرى شارەكانىش كارى كرىن و بازرگانى بەو بەرھەمە خۆمالىيە بكرىت، ئەمە بوچوونىكى سادەو ژىرانەيە، دەكرىت تويژەران و شارەزاىانى ئابورى كارى بۆ بكەن و ميكانىزمىك بدۆزنەو بۆ ئەو تەكەكان بەرھەمھێن بىن و پشت بە توانا ناوخۆيەكان بىستەن و بىروا بە تواناى خۆيان ھەيىت و زەمىنە خۆش بكەن بۆ بەرھەمھێنان . پىويستە گوندەكان لە سەنتەرى شارەكان دەلەمەندتر بىن. شار پىويستى بە گوند ھەيىت بۆ داينى كرىنى پىداويستىيەكانى رۆژانە، لە جياتى پەنابردن بۆ ولاتانى دەرەو بەر بۆ كرىنى بەرھەمەكانى شير لە ماست و پەنبرو ھتد. دەكرىت پەرە بە گوندەكان بدرىت بۆ بەرھەمھێنانى ئەم بەرھەمەمانە، ھەرەو ھا دەكرىت لە نايندەدا ئەم بەرھەمەمانە بۆ ولاتانى تر بىنرەدرىت، ئەمەش دەيىتە داھاتىكى باش بۆ ولاتەكە، پىويستە لە شتى سووك و بچووكەو دەست پى بكرىت، بۆ نمونە: سەرەتا بە بەرھەمەكانى شير لە گەل درووستكرىنى مۆبىليات لە دارودرەختەكانى گوندەكان. دواتر بىرەكرىتەو لەسەر دانانى كارگەى جياواز و جۇراوچۇر و ئەنجامدانى پرۆژەو پىشەسازى گەوړە.

لە باشماخ بووم، لەوئى بىنىم بارھەلگرەكان ھەمووى ميوەجات بىوون، بە پىرى دەھاتنە كوردستان، بەلام لە گەرانەو ھيان بارھەلگرەكانىيان بەتال بوو و بە لىوئىكى پىر خەندەو ھەيىرەنىكى پىر لە پارە دەگەرانەو بە بۆ ولاتەكەيان..

بەرھەمھێنانى ميوەجات و سەوزەو زۆر لە كالاو بەرھەمەكانى كشتوكاڵى و ئاژەلدارى پەيوەندى راستەوخۆو كارىگەرى بە پىشەكەوتنى ئابورى نىيە، بەلكو پەيوەندى بە عەقلىيەت و فەرھەنگى ئابورىيەو ھەيە . دانىشتوانى ھەريەكى كوردستان دەتوان لەم بوارە كىيەكان لە گەل بكەن . بەلام، سەرەتا دەتوان لە ئاست و مەودايەكى كەمدا دەست پى بكەن، وەكو پىشتريش و تەم، پىويستە لە پىشەسازى و بەرھەمھێنانى بچووكەو دەست پى بكەن.

بارى بژىوى ژيانىيان ئاستەنگى بەردەم گۆرانكارىيەكان بوو، ئاليزەدا جياوازي كەسايەتى سويدى لە گەل كەسايەتى كوردەكان دەرەكەوت ئەوان ھەر فرسەتيان بۆ دەرکەوت دەستيان بە بەرھەمھێنان و دەلەمەندكرىنى لايەنى مەعريفى خۆيان كرد، خويان نەدایە جوانكارى و كەمالىيەت، كاتەكانىيان بۆ دەلەمەندكرىنى مەعريفەو پەرەو دەرە تەرخان كرد، پاشەكەوتيان كرد گەرچى لە سەرەتادا ئەو پاشەكەوتە زۆر كەم بوو، بەلام وورە وورە زىاديكرى، پىڭەياندىنى فيكرى و مەعريفە سەرەتا بوو بۆ بەگەرڤستنى توواناكان لە بوارى بەرھەمھێنانى كشتوكاڵى و دواتريش پىشەسازى .

زۆربەى ولاتانى دواكەوتوو گەرچى سامانى نەوت و كانزاو سەروشتيان ھەيە كەچى ھەژارو دواكەوتوون، وەكو ئەلبانيا كە خاوەنى نەوت و كانزاو خەلووژە كەچى ئەفرا دەكانىيان داھاتىكى لاوازيان ھەيە، ئەلبانەكان بە ھاوشىووى كوردەكان چاوەرپى مووچەو ئاورپىدانەو ھەيى حكومەتن، مەن ئاليم ئابورى و حكومەرانى دەسەلات تۆمەتبار نىيە، ئەو راستىيە دەزانم كە ژىرخانى ئابورىيان و پىران و خابوور كراو، گەندەلى و خراپ بەكارھێنانى دەسەلات ئاستەنگ و گرتى زۆرى لە بەردەم داناون، بەلام ئەو ھەموو سالا بەس نەبوو بۆ خۆ پىڭەياندىن و سەپنەو ھەيى شوئەوارەكانى شەرو مالپۇرانى، ناكرىت ھەموو تاوانەكان بخرىتە سەر حكومەت، لە كوردستان پىشتى ئەو ھەيى مەن ئاگادار بىم كەرتى كشتوكاڵى لە زۆربەى بوارەكاندا پىداويستى ناوخۆى پىر دەكرتەو ئىستاكە گەرچى ژىرخان باشترو يارمەتى پىدانى سەمادو پىداويستى كشتوكاڵى ھەيەو بگرە شىوازي بەرھەمھێنان بەراورد بە ھەشتاو ھەفتاكان چاكتەر بوو، كەچى كەرتى كشتوكاڵ بۆ دواو گەراوتەو، ئەمە خراپ تىگەيشتن نىيە لە واقىعى ئابورى، مەن لەو بىروايەدام كەسەكان خۆشيان

نايانەوت ئەو راستىيە بزانن كە گۆرانكارى و دەرەزبون لەم واقىعە كارى جددى خۆشيانى دەوت، كوردستان خاوەنى باشتريخاك و ئاووھەيە كەچى بۆ داينى كرىنى پىداويستىيەكانى ميوەجات و سەوزەو خۆراك پشت بە ولاتانى دواكەوتوو دەبەستىت، خەلكى فېرېبون لە شارەكاندا نىشتەجېبون و دووچارى گرانى و ھەلاوسانى نرخەكان بوون، تەنانەت بە موچەيەكى كەم دامەزراون، لە كاتىك دا كەمىك خۆيان ماندو بكەن و سەرقاالى پىشەى كشتوكاڵى بىن زۆر سودمەند تر دەين، رۆژھەلاتى ناوھەست ناوچەيەكى نا ئارام و ناسەقامگىرە و ھەريەى



●●●
لە ولاتى سويد كار دەكەين
و باج دەدەين، بەو باجە
حكومەت خزمەتگوزارىيەكان
بۆ ھاوالاتى نامادە دەكات
●●●

●●●
ئەلبانەكان بە ھاوشىووى
كوردەكان چاوەرپى مووچەو
ئاورپىدانەو ھەيى حكومەتن
●●●

پروفیسور پاتریک کلاوسن بھرتیوہہری دیراسات لہ
ناموزگای واشنتون بھ سیاستی رۆژھہلاتی نزیك بھ
گولان:



■ پروفیسور پاتریک
کلاوسن کھ بھرتیوہہری
دیراساتی ناموزگای
واشتون بھ سیاستی
رۆژھہلاتی نزیك و یدکیکھ
لہ تۆژر و شۆفہکارہ
بہناویانگہکانی دۆسی
ئیران لہسەر ناستی جیہان.
پاتریک کلاوسن خاوی ۲۴
کتیبه و لہ کتیبه
بہناویانگہکانی لہسەر ئیران
نہمانہن:

• باری ناوخی ئیران:
کۆمەلگہ و ناژاوه.
• نامادہباشی بھ
پروگرامہ نیوکلیاریہکانی
ئیران.
• ہدوہا کلاوسن خاوی
۷۰ وتارہ لہ میدیہکانی
جیہان، کھ ہدمویان لہسەر
رۆژھہلاتی ناوہراست و
ئیرانی نووسیوہ.
بھ ہلہسہنگاندنی
سہردانہکھی نہحمہ نہژاد
بھ عیراق، گولان پھیوہندی
بھ پاتریک کلاوسن کرد و
بھمجۆرہ رای خۆی بھ
گولان دہرہی. ■

نہحمہ نہژاد نہیتوانی سہردانی نہجف و کہربہلا بکات لہبہر نہوہ سہردانہکھی سہرکھوتوو نہپوہ

سہردانہکھی نہحمہ نہژاد زۆر سہرکھوتوو نہپوہ
لہبہر نہوہی نہیتوانی سہردانی ہہردوو شاری نہجف و
کہربہلا بکات و چاوی بہ ئایہتولہ عہلی سیستانی بکھویت
*نایا بہرنامہی سہردانہکھی نہحمہ نہژاد بھ عیراق چۆن بوو
تاچہند سہرکھوتووہو؟

- نہوہی پھیوہستہ بہ کارنامہ سیاسیہکھوہیہ، لہ
راستیدا سہردانہکھی زۆر سہرکھوتوو نہپوہ لہبہر نہوہی
نہیتوانی سہردانی ہہردوو شاری نہجف و کہربہلا بکات
و چاوی بہ ئایہتولہ عہلی سیستانی بکھویت، نہوہش
لہ روانگہی زۆرک لہ ئیرانیہکانہوہ بہ شتیکی سہیر و
نااسایی لہ قہلہم دہدریت کاتیک سہرۆکی ولاتہکھیان
سہردانی عیراق دہکات و ناچیتہ ہہردوو شاری نہجف
و کہربہلاوہ، بہتایہتی لہ لایہن سہرۆکیکھوہ کھ خۆی بہ
کھسیکی ئایندار و ئاینپہروہر دہخاتہپوو. بہلام گہشتہکھ
لہ روانگہی حکومہتی عیراقوہ سہرکھوتوو بوو، لہبہر
نہوہی نہوہ راستیہی سہلماند کھ عیراق لہ لایہن دہولہتیکی
گہورہی دراوسیوہ پشتگیری لیدہکریٹ و رہوایہتی پیدہدریت
کھ ئیرانہ. کھواتہ سہردانہکھ زیاتر بھ عیراق نیک بھ
نہحمہدی نہژاد مایہی سہرکھوتن بوو.

نہحمہدی نہژاد خوازیاری نہوہپوو چہند ریکھوتنیک
نہنجامبہدات بہلام سہرکھوتنی بہدہست نہہینا
*ہۆکاری بہرہلستی سونہکان بھ نہوہ سہردانہی سہرۆکی
ئیران بھچی دہگہریتہوہ؟

-من پیم وایہ نیگہرانیہکی بہرچا و ہہبوو لہ ناو سونہکاندا کھ
نہمہ ہہولیکھ بھ زیاترکردنی کاریگہری و دہستروشتوی ئیران
لہ عیراقدا، ہہروہا مہترسی نہوہ ہہبوو کھ چہندین ریککھوتنی
جۆراچۆر نہنجام بدریت لہ گہل حکومہتی ئیراندا، لہ راستیدا
نہحمہدی نہژاد خوازیاری نہنجامدانی نہوہ ریککھوتناتہ بوو
بہلام سہرکھوتنی بہدہست نہہینا.

*ئیران دہولہتیکی بہہیزی ناچہکھیہ، نایا کاریگہری و
دہستروشتوی نہم ولاتہ چی دہیت لہسەر بارودۆخی ئاسایشی
عیراق؟

-لہ راستیدا ئیران پتر سہرچاوی گیروگرفت و ناسہقامگیری
بووہ لہ رینی دایینکردنی چہک و پاروہ بھ گروہ یاخیبووہکان،
نیک ہۆکاری بھ باشتکردنی بارودۆخی ئاسایشی عیراق.
لہ لایہکی دیکھوہ ئیران کاریکی زۆری لہ دہست نایہت گہر
بیہویت ھاوکاری باشت کردنی بارودۆخی ئاسایش بکات لہبہر
نہوہی نہوہ گروہانہی بہ کاری یاخیبوون ہلہدہستن زۆر گرنگی

●●●

له روانگهی زۆریک له ئێرانییهکانهوه به شتیکی سهیر و ناسایی له قهڵهم دهریت کاتیک سهروکی ولاتهکهیان سهردانى عیراق دهکات و ناچیتته ههردوو شارى نهجهف و کهربهلاهوه، بهتایهتی له لایهن سهروکیهکهوه که خوی به کهسیکی ناینبهروه دهخاتهوه

●●●

●●●

ئهحهدهی نهژاد به شیوهیهک رهفتاری دهکرد وهک ئهوهی پاشای جیهان بێت که ئهوهش زۆریک له لایهنه عیراقیهکانی وهرس و بیزار کرد

●●●

●●●

پهنگه پێشوازییهکی گهرم له ئهحهدهی نهژاد بکریت له تورکیا، لهبهر ئهوهی تورکیا سهرقانه به کێشهی پهکهکهوه و ئێرانیش پێشتر هێرشى کراوته سهر له لایهن ئهم گروپهوه

●●●

ئێجابی نییه له ناوچهکهدا. تیگهیهشتنی من ئهوهیه که ئهحهدهی نهژاد به شیویهک رهفتاری دهکرد وهک ئهوهی پاشای جیهان بێت که ئهوهش زۆریک له لایهنه عیراقیهکانی وهرس و بیزار کرد. له راستیدا ئهحهدهی نهژاد کهسیکی له خۆباییه و زۆریک له سیاسهتهدارهکانی ئێران و زۆریک له سیاسهتهداره دهرکییهکانیشی بیزار کردوه و له سهردانهکهشیدا بۆ عیراق ههر بهو شیویهی رهفتاری کرد.

*** ئایا عیراق توانای سهقامگیرکردنی ئاسایشی ههیه بۆ هاوکاری و یارمندی ئێران؟**

- له راستیدا، بێلێ. ههندێ جار ئێران دهتوانیت یارمهتیدهر بێت و ههندێ کار گیروگرفت دهخولقینیت. له کۆتاییدا چهسپاندنی ئاسایش و سهقامگیری ئهرکی خودی عیراقیهکانهوه و ئێران پۆلێکی دیاری کراوی نییه لهو پوهوه.

*** سهروک ئهحهدهی نهژاد بانگهێشت کاروه بۆ ئهوهی سهردانی تورکیا بکات. ئایا کاریگهری ئهم سهردانه چی دهییت؟ ئایا ناییت ههنگاوی یهکهم و دهرهتیک باش بۆ کرانهوی ئێران به پوهی کۆمهلگی ئێودهولتی؟**

- له ماوهی چهند سالی پابردوودا، پهکهکه هێرشى کرده سهر ههردوو ولاتی ئێران و تورکیا، لهبهر ئهوه چهند بنچینهیهک ههیه بۆ ئهوهی ههردوولا هاوکاری یهکدی بکهن. رهنهگه پێشوازییهکی گهرم له ئهحهدهی نهژاد بکریت له تورکیا، لهبهر ئهوهی تورکیا سهرقاله به کێشهی پهکهکهوه و ئێرانیش پێشتر هێرشى کراوته سهر له لایهن ئهم گروپهوه.

من گهشینهیهکی واقیعیانهم ههیه

که سهروکی داهاتووی ئهمهریکا

ههمان سیاسهت له ناست عیراقدا پیاده دهکات

*** حالێ هازر ولاته یهکگرتووهکانی ئهمهریکا له عیراقدا پروپهرووی تهحهدهدا بۆتهوه، هیچ پێگهچاریهکیشی لهبهردهمدا نییه جگه له بهدهستهتێنانی سههرکهوتن له عیراقدا، پێتویه ئیدارهکێ سهروک بۆش دهتوانیت سههرکهوتن بهدهست بهیئت لهو ماوهی چهند مانگی داهاتوودا؟**

- له راستیدا سهروکی داهاتوی ئهمهریکا به ووریاییهوه پێداچونهوه به سیاسهتی ئهمهریکا دا دهکات له ناست عیراقدا. من گهشینهیهکی واقیعیانهم ههیه که سهروکی داهاتووی ئهمهریکا ههمان سیاسهت له ناست عیراقدا پیاده دهکات، بهلام کهسانیکی زۆر ههمن لهگهڵ ئهم پێشینهی مندا هاوڕانین.

ئهوت هۆکاریکه بۆ مانهوهی عیراق به یهکپارچهی

*** پێتویه عیراق به یهکگرتوی دهمیینهوه، یاخود چارههوسی دابهشبوون دهییت؟**

- من پێتویه بوونی سههرچاوهگهلیکی سروشتی گهوره له عیراقدا، به تایبهتی سههرچاوهی ئهوت قهناعت به گروپه جیاوازهکانی عیراق دهکات که ههولێ هێشتنهوهی ولاتهکیان بدن به یهکگرتوویی بۆ ئهوهی بتوانن داهاتی ئهوه سههرچاوانه له نێو خۆیاندا دابهش بکهن.

به جیهیجێکردنی داواکارییهکانی ئێران نادن گهر ئێران داوای وهستاندن چالاکییهکانیان لێبکات. به گوزارشتیکی دیکه ئێران دهتوانیت هۆکاری ناسهقامگیری و پشیوی بێت بهلام ناتوانیت هاوکاری چهسپاندنی ئاسایش و سهقامگیری بدات.

مافی حکومهتی عیراقه

پهپوهندی باشی له گهڵ دهولهتیکدا ههیهیت

دۆستی ولاته یهکگرتووهکانی ئهمهریکا نهیهیت

*** به پێی بریاری ئهجموهمی ئاسایشی ئهتوه یهکگرتووهکان، ئهمهریکا هێزێکی کۆلۆنیالیه له عیراقدا، پرسیارهکه ئهوهیه چۆن دهکریت سهروکی ئێران سهردانی عیراق بکات له کاتیکدا ئێران به دۆزمنی ئهمهریکا له قهڵهم دهریت و عیراقیش له ژێر دهسلاتی ئهمهریکا دایه؟**

- له راستیدا به ههلهوهشاندنهوهی دهسلاتی کاتی هاویهیمانی و گهڕاندنهوهی دهسلات بۆ عیراقیهکان داگیرکاریهکه کۆتایی هات. ئێستا عیراق خاوهنی سهروهریه و هیزهکانی ئهمهریکا له سهر داوای حکومهتی عیراق و به مۆلهتێدانی ئهجموهمی ئاسایش له عیراقدا ماوهتهوه، واته چهند سالیکه ئهمهریکا دهسلاتیکی داگیرکهر نییه له عیراقدا. مافی حکومهتی عیراقیشه که پهپوهندی باشی له گهڵ دهولهتیکدا ههیهیت که دۆستی ولاته یهکگرتووهکانی ئهمهریکا نهیهیت.

ههریوهش مهنزندی ئهوهشی لێناکریت کاریگهریهکی لهسهر پهپوهندییهکانی واشنتۆن و تارانیش ههیهیت، باشرین نمونه ئهوهیه که کۆبونهوهی بریار لێدراوی نیوان گروپه تهکنیککارهکانی ئهمهریکا و ئێران له لایهن ئێرانییهکانهوه ههلهوهشیناریهوه، به بیانیوی سهرقال بوونی گروپی ئێرانی به دهرنهجامهکانی سهردانهکهی ئهحهدهی نهژادهوه.

ئه گهر ئامانجی ئهحهدهی نهژاد بۆ ئهوه بوویهیت

که ئێران دۆستیکی زۆرتی ههیه له ناوچهکه

ئهوا سهردانیکێ شکست خواردو بوو

*** ئهگهر ئهم سهردانه ههولێک بێت بۆ شکاندنی ئهواپهیمانیتهی ولاته یهکگرتووهکانی ئهمهریکا به نیاز له دزی ئێران دروستی بکات له ولاتی کهنداو و ههردوو ولاتی میسر و ئوردن، واته گهر ئامانجکه بهو ئاراستهیدا بێت، ئایا ههلهوتی ئهمهریکا چی دهییت و چ کاردانهیهکی دهییت؟**

- ئێران دهتوانیت له زۆر پوهه ههول و کۆشش بخته گهر بۆ ئهوه ئامانجه، بهلام سهردانهکهی ئهحهدهی نهژاد لهو پوهوه سههرکهوتوو نهبوو. واته ئهگهر ئامانجی ئهحهدهی نهژاد سهلماندنی ئهوه راستیهی بوویهت که ئێران شهعهیهتیکی زۆرتی ههیه له ناوچهکه وهک له ولاته یهکگرتووهکانی ئهمهریکا ئهوا لهو روانگهیهوه سهردانهکهی ئهحهدهی نهژاد سهردانیکێ شکست خواردو بوو.

*** دواي ئهم سهردانه چ گۆڕانکارییهک له مهسهله سیاسیه هاویهشهکانی نیوان عیراق و ئێراندا پرودهات و چ کاریگهریهکی لهسهر هاویهیمانهکانی ئهمهریکا دهییت له ناوچهکهدا؟**

- من هیوادارم دهرنهجامی سهردانهکه سهلماندنی ئهوه راستیهی بێت که ئێران دهولهتیکسی گرنهگه له ناوچهکهدا، بهلام هیزێکی

پروفیسور علی ئەنساری شروڤەکاری دۆسیی ئێران لە
ئامۆزگای چاتام ھاوس بۆ گولان:

سەردانی ئەحمەد ئەزاد بۆ عێراق وەرچەر خانیکی گرنگە لە پەیوەندیەکانی عێراق و ئێراندا



■ پروفیسور علی
ئەنساری، پەڕۆ
تایبەتمەندە لەسەر سیاسەت
و میژووی ئێران و
پەیوەندییە نێودەوڵەتیەکانی
ئێران لەگەڵ رۆژئاوا لە
ئامۆزگای پادشایەتی
چاتام ھاوس لە لێدەر.
ئێستا پروفیسور ئەنساری،
پروژمەکی لە چاتام ھاوس
لەبەردەستدا بە ناوێشیانی
«ئێران لەسەردەمی
حوکمڕانی ئەحمەد
ئەزاد» دا بەردەوامیش
لەسەر سیاسەتی ئێران
لەسەر ناستی جیهان
پەیوەندی پێوە دەکەیت
بۆ ھەڵسەنگاندنی
سەردانەکی ئەحمەد ئەزاد
بۆ عێراق، گولان پەیوەندی
بە پروفیسور علی
ئەنساری کردووە بەرپرسی
بەمجۆرە بۆ گولان ھاتە
ناخافتن. ■

سەردانی ئەزاد بۆ عێراق ئامارەییە بۆ ئەوەی
ئێران ھەنگاوی گەورە ناو

بۆ بەرەوپێشبردنی پەیوەندییەکانی لەگەڵ عێراقدا
*لە زۆر رووبەر سەردانەکی سەدۆک ئەحمەدی ئەزاد بۆ عێراق
بە سەردانێکی میژوویی دادەنێت، لەبەر ئەوەی ئەمە یەکەمین
سەدۆکی ئێرانە کە سەردانی عێراق بکات، تێڕوانینی ئێوە چە
بۆ ئەم سەردانە؟

- من پێمابە خاڵێکی گرنگە لە پەیوەندییەکانی عێراق و
ئێراندا، بەتایبەتی دوا نەھامەتیەکانی شەڕی نیوان ئەو
دوو وڵاتە. ھەرھەوا بە روونی ئەو راستییە دەرخست کە
پەیوەندییەکانی نیوان عێراق و ئێران ئالوگۆری گەورە بە
خۆیانەو دەبینن. لە لایەکی دیکەو ئەوەی لێ دەخوێنرێتووە کە
ئێران ھەنگاوی گەورە ناو بۆ بەرەوپێشبردنی پەیوەندییەکانی
لەگەڵ عێراقدا.

سوننەکان وەک ھێزێکی دوژمن لە ئێران دەروانن

*کورد و شیعەکان بە سەردانەکی سەدۆک ئەحمەدی
ئەزاد خۆشحالبوون، بەپێچەوانەو سوننەکان نااسودەبوون و
بەدھەلستی ئەو سەردانەیان کرد، ھۆکاری ئەم بەدھەلستیە
سوننەکان بۆ چی دەگەرێتووە؟

-من پێمابە سوننەکان دەبینن کە ئێران تا رادەیەک باش پشتیوانی
لە کورد و شیعەکان دەکات. لە لایەکی دیکەو سوننەکان وەک
ھێزێکی دوژمن لە ئێران دەروانن، لە بەشیکیدا لەبەر ئەوەی
شیعەییە و سوننەکانیش لە زۆر رووبەر لەگەڵ شیعەکاندا ناکۆکن،
ھەرھەوا پێیانوایە ئێران دەستڕۆشستوویەکی گەورە ھەیە لە
عێراقدا لە رێی شیعە و کوردەکانەو.

ئێران دوو سیاسەتی جیاواز

لەگەڵ عێراق پیادە دەکات

*ئێران دەوڵەتیکی بەھێزی ناوچەکیە، نایا کاریگەری و
دەستڕۆشستوی ئەم وڵاتە چی دەیت لەسەر بارودۆخی
ناسايشی عێراق؟

-لە راستیدا ئەو دەوڵەتێتە سەر ئەو سیاسەتە ئێران لە ناست
ناوچەکەدا دیگەرێتەبەر. ئەوەی پەیوەندی بە عێراقەو ھەیت،
ئەو دوو جۆرە سیاسەتی جیاواز لە ئێراندا پەڕی پێدەنێت،
یەکەمیان سیاسەتیکی ستراتیجیانەییە کە لەلایەن نوخبە
بیروکراتی وڵاتەکەو ھێڵەکانی دەستیشان دەکەیت، دووھەمیان
لەلایەن ھێزە شۆڕشگێڕییەکانەو پیادە دەکەیت، بەو پێیە
لێکۆڵینەو و وردبوونەو لە سروشتی ئەو دوو جۆرە سیاسەتە و
ناکۆکییەکانیان حەقیقەتی ئەو سیاسەتەمان بۆ دەخاتەروو کە

لە گەل عێراقدا و ھاوایمانەکانی ئەمەریکاش لە ناوچە کەدا پتر نیگەرەن دەبن لە ھەلکشانی ھیزی ئێران لە ناوچە کەدا.

***نایا عێراق توانای سەقامگیرکردنی ئاسایشی ھەبە بێ ھاوکاری و یارمەتی ئێران؟**

- نەخێر، پێویستە جۆرێک لە ھاوکاری و ھەماھەنگی ھەبێت لە نێوان ئەو دوو ولاتەدا لەم رووبەرە شتێکی سەرنجڕاکێش و جێی باوەڕ دەبێت.

ئەگەر سەرۆکی ئێران بەشیوەیەکی رەسمی

بانگەێشت بکەیت بۆ ئەوێ سەردانی تورکیا بکات

*** لە رۆژنامەی زەمانی تورکیا ھاتووە سەرۆک ئەحمەدی ئەزاد سەردانی تورکیا دەکات. نایا کاریگەری ئەم سەردانە**

چی دەبێت؟ نایا ناییت ھەنگاوی یەکەم بۆ ئەوێ سەردانی ئەوروپا بکات؟

- لە راستیدا شتێکی سەرنجڕاکێش و جێی باوەڕ دەبێت گەر سەرۆکی ئێران بەشیوەیەکی رەسمی بانگەێشت بکەیت بۆ ئەوێ سەردانی تورکیا بکات. من پێموایە سەردانی تورکیا ئەحمەدی ئەزاد بۆ ئەوروپا ئەگەرێکی دوورە لەبەر ھەلۆتەستەکانی لە مەسەلەی ھۆلۆکۆست و چەند لێدوانێکی دیکە کە جێی مشتومڕێکی زۆر لە ئەوروپادا.



ئێران لە ئاست عێراقدا پەڕپەری دەکات. لە راستیدا زۆرێک لە مەسەلەکان پەڕپەستە بە ئابووری ئێرانەو، واتە گەر ئابووری ئەو ولاتە لاواز بوو ئەوا توانایەکی کەمتری دەبێت بۆ ئەوێ کاریگەر بێت لەسەر بواریگانی دیکە لە عێراقدا.

ئەو رێشوینە ئەمنییە توندوتۆڵەیی لەکاتی سەردانە کە ی سەرۆک بۆشدا بەدیمان کرد
لە سەردانە کە ی سەرۆک ئەزاددا بەدی نەکران

***بەپێی بێباری ئەنجومەنی ئاسایشی ئەتەرە یە کەرتووەکان، ئەمەریکا ھێزێکی کۆلۆنیالییە لە عێراقدا، پرسیارە کە ئەوێە چۆن دەکەیت سەرۆکی ئێران سەردانی عێراق بکات لە کاتی کە ئێران بە دوژمنی ئەمەریکا لە قەلەم دەدرێت و عێراقیش لەژێر دەسلەلاتی ئەمەریکادایە؟**

-لە راستیدا جێی سەرنجە کە ئەو رێشوینە ئەمنییە توندوتۆڵەیی لەکاتی سەردانە کە ی سەرۆک بۆشدا بەدیمان کرد، لە سەردانە کە ی سەرۆک ئەزاددا بەدی نەکران. من پێموایە لە گۆشە نیگای ئێرانییەکانەو عێراق ولاتێکی خاوەن سەرورەییە و خۆی ئازادە لەوێ لە گەل چ ولاتێکدا مامەلە دەکات و سەرپشکە لەوێ لە گەل دەلەتێکدا پەڕپەندی ھەبێت.

***تا چ رادەیە کە سەردانە کە ی سەرۆک ئەحمەدی ئەزاد کاریگەری دەبێت لەسەر والاکردنی دەرگاکی گەتوگۆ لە ئێران تەھران و واشنتۆندا؟**

گەر بە راشکاوی وەلامت بەدەمەو پێموایە کاریگەرییەکی زۆری ناییت لەسەر بەرەوپێشبردنی پڕۆسەی گەتوگۆکردنی ئێران ئەو دوو ولاتە.

ئێران ناتوانێت کاریگەرییەکی زۆری ھەبێت

لەسەر ئاراستەی سیاسەت و کارکردنی ئەمەریکا لە

عێراقدا

***گەر ئەم سەردانە ھەولێک بێت بۆ شکاندنی ئەو ھاوایمانییتیە ولاتە یە کەرتووەکانی ئەمەریکا بە نیازە لە دژی ئێران دروستی بکات لە ولاتانی کەنداو و ھەردوو ولاتی میسر و ئوردن، واتە گەر ئامانجە کە بەو ئاراستەیدا بێت، نایا ھەلۆتەستی ئەمەریکا**

چی دەبێت و چ کاردانەوێەکی دەبێت؟

- لە راستیدا من پێموایە ئێران ناتوانێت کاریگەرییەکی زۆری ھەبێت لەسەر ئاراستەی سیاسەت و کارکردنی ولاتە یە کەرتووەکانی ئەمەریکا لە عێراقدا، ئەو مەسەلە یە کە زیاتر پەڕپەستە بە بارودۆخ و گۆرانکارییە ناخۆییەکانی ولاتە یە کەرتووەکانەو و پەڕپەندییەکی ئەوتۆی نییە بە خەون و ئامانجەکانی ئێرانەو لە عێراقدا.

***دوای ئەم سەردانە چ گۆرانکارییە کە لە مەسەلە سیاسییە ھاوایەکانی ئێران و عێراق و ئێراندا روو دەدات و چ کاریگەرییەکی لەسەر ھاوایمانەکانی ئەمەریکا دەبێت لە ناوچە کەدا؟**

- من پێموایە ئێران ھەولێ پتەوکردنی پەڕپەندییەکانی دەدات

●●●
ئەوێ پەڕپەندی بە عێراقەو ھەبێت، ئەوا دوو جۆرە سیاسەتی جیاواز لە ئێراندا پەڕی پێدەدرێت، یە کە مێمان سیاسەتیکی ستراتیجیانە یە کە لە لایەن نوخبە ی بێرۆکراتی ولاتە کەو ھێلەکانی دەستپیشان دەکەیت، دوو ھەمیان لە لایەن ھیزە شۆرشیارییەکانەو پێادە دەکەیت

●●●
زۆرێک لە مەسەلەکان پەڕپەستە بە ئابووری ئێرانەو، واتە گەر ئابووری ئەو ولاتە لاواز بوو ئەوا توانایەکی کەمتری دەبێت بۆ ئەوێ کاریگەر بێت لەسەر بواریگانی دیکە لە عێراقدا

●●●
سەردانیکردنی ئەحمەدی ئەزاد بۆ ئەوروپا ئەگەرێکی دوورە لەبەر ھەلۆتەستەکانی لە مەسەلەی ھۆلۆکۆست و چەند لێدوانێکی دیکە کە جێی مشتومڕێکی زۆر لە ئەوروپادا

پروفیسور چیرس باری ئوستادی زانستی سیاست له
زانکۆی گلاسکو بۆ گولان:

سەردانی ئەژاد هەولێکی ستراتیژییە بۆ بونیادی پەیوەندی ئابووری ئێران له عێراقدا



■ پروفیسور چیرس بیرى،
ئوستادی زانستی سیاسەتە
له زانکۆی گلاسکۆی
بەریتانی و ماوهی ۳۸
ساله لهو زانکۆیه کار
دهکات و له سالی ۱۹۹۶
یشهوه ئوستادی تیوری
سیاسەتە له زانکۆی
ناوبراو.

پروفیسور بیرى به‌شداری
چه‌ندین کۆنفرانسی
له‌سەر سیاسەتی ئێرانی
کردوه و چه‌ندین جاریش
سەردانی ئێرانی کردوه ،
بۆ تاوتوێکردنی شەرقەدی
سەردانەکی ئەحمەد
نەژادیش بۆ عێراق، گولان
پەیوهندی پێوه کرد و
بەمجۆرە بۆ گولان هاته
ناخوتن:

سەردانەکی ئەحمەد ■

نەژاد هەولێکی ستراتیژییە بۆ بونیاتنانی بەرژەوه‌ندی
ئابووری ئێران له عێراقدا
* سەردانەکی ئەحمەدی نەژاد بۆ عێراق به‌ سەردانێکی گ‌رنگ
دادەدرێت، تیروانیینی ئێوه چیه‌یه بۆ ئەم سەردانە؟

- من له چوارچێوه‌ی سیاسەتی ناوچه‌یی ئێراندا لهو سەردانە
ده‌روانم، پێم وایه ئه‌وه تا راده‌یه‌کی دیاریکراو هەولێکی ستراتیجیه
له لایهن ئەحمەدی نەژادهوه بۆ بونیاتنانی بەرژەوه‌ندی ئابووری و
هه‌روه‌ها به‌رژەوه‌ندییه به‌رفراوانه‌کانی دیکه له عێراقدا.

عه‌ره‌بی سوننه نیگه‌ران له‌وهی ئەمه هەولێک بیت بۆ پتر
چه‌سپاندنی بالاده‌ستی شیعه له سەر حسابی زیان گه‌یانندن
به به‌رژەوه‌ندییه‌کانی ئەوان

*عه‌ره‌بی سوننه‌ی عێراق به‌سەردانی ئەحمەد نەژاد نااسوده‌بون
و به‌رهه‌لستی ئەو سەردانه‌یان کرد، هۆکاری ئەم به‌رهه‌لستییه‌ی
سوننه‌کان بۆ چی ده‌گه‌ڕێته‌وه؟

- من پێم وایه سوننه‌کان مه‌ترسی ئەوه‌یان هه‌یه و نیگه‌ران له‌وهی
ئەمه هەولێک بیت بۆ پتر چه‌سپاندنی بالاده‌ستی شیعه له سەر
حسابی زیان گه‌یانندن به به‌رژەوه‌ندییه‌کانی ئەوان به تابه‌ته‌ی
ئەو گروپ و لایه‌نانه‌ی نزیک بوون له سه‌دام حوسێنه‌وه، واته
نیگه‌ران له‌وهی ئەمه هەولێک بیت بۆ ئەوه‌ی پتر په‌راوێزیکرین
له عێراقدا.

*چۆن ده‌کرێت سەرۆکی ئێران سەردانی عێراق بکات، له کاتێکدا
ئێران به‌ دوژمنی ئەمه‌ریکا له قه‌لم ده‌درێت و عێراقیش له ژێر
ده‌سه‌لاتی ئەمه‌ریکادا‌یه؟

-له راستیدا ئەوه به‌شیکه له سیاسەتی ستراتیژیی ناوچه‌یی ئێران
و به‌ هوکمی ئەوه‌ی عێراقیش خاوه‌نی سه‌روه‌ری خۆیه‌تی ولاته
یه‌گه‌رتوه‌وه‌کانی ئەمه‌ریکا ناتوانێت به‌ ره‌سمی رینگه لهو سەردانە
بگ‌رێت. واته له روی مه‌به‌ده‌یه‌وه عێراق ده‌توانێت به‌ شیوه‌یه‌کی
یه‌کلایه‌نه ره‌فتاریکات.

*تا چ راده‌یه‌ک سەردانی سەرۆک ئەحمەدی نەژاد کاریگه‌ری
ده‌یت له سەر والاکردنی ده‌رگا‌کانی گ‌فتوگۆ له ئێوان ته‌هران و
واشتنێندا؟

-هه‌ستی من ئەوه‌یه که ئەمه بۆی هه‌یه ده‌رته‌نجامیه‌کی
بنیاتنه‌رانیه‌ی لێکه‌وه‌يته‌وه لهو رووه‌وه، به‌لام هه‌روه‌ک ناماژهم پێکرد
ئەمه ته‌نیا هه‌ستیکه و ته‌نیا گ‌ریمانه‌یه‌که.

به‌ هوکمی ئەوه‌ی ده‌سه‌لات و ئیداره‌ی ئەمه‌ریکا له سه‌رووبه‌ندی
گۆڕاندا‌یه، ئەوا ناتوانین ده‌ستینیشانی ئەوه بکه‌ین که ئەمه‌ریکا
چ ستراتیژییه‌تیک ده‌گ‌رێته‌به‌ر بۆ ده‌رچوون له عێراق، که ئەوه‌ش
په‌یوه‌سته به‌ کۆمه‌ڵێک هۆکاری دیکه‌وه. واته ناتوانین ئیستا
وه‌لامیه‌کی روونی ئەو پرسیاره‌ بده‌ینه‌وه.

*دوا‌ی ئەم سەردانە چ گۆڕانکاریه‌ک له مه‌سه‌له‌ سیاسیه‌یه
هاوبه‌شه‌کانی ئێوان و عێراق و ئێراندا رووده‌ات وچ کاریگه‌رییه‌کی
له‌سەر هاوبه‌یمانه‌کانی ئەمه‌ریکا ده‌یت له ناوچه‌که‌دا؟

- من پێم وایه هه‌یچ ده‌رته‌نجامیه‌کی راسته‌وخۆی لێناکه‌وته‌وه،
ئەمه ته‌نیا مانۆرێکی کورتخانه. واته ناتوانین پێش ئەوه بکه‌وین
هه‌ندێ شتی دیاریکراو به‌ خێرای روودهن له ئەنجامی ئەم
سەردانه‌وه.

●●●
راسته کوردستان نازاده،
بهلام نایا دوو جیزیه
سهرهکیه که نازادی زیاتر
دهره خستین و کوردستان له
گه نده ئی پاک دهکه نه وه

●●●
راسته بهشیکی زوری
دانیشتوانی کوردستان
له سهروی له سه دا ۹۰
خه ئکی کوردستان خوازیری
سهره خویین، بهلام من
هیوادارم که نهو راستیه یان
له بهرچاو بیت که نه وه
له رووی جیۆ پۆلیتیکیه وه
کاریکی کردیهی نییه



پروفیسۆر لاری دایمۆند راویژکاری پێشوی دهسهلاتی
کاتی هاوپهیمانهان له عێراق بۆ گولان:

دهبیت کورد بۆ پاراستنی دهسکهوت و نازادییهکانی بریاری واقیعی و پراگماتیکی بدات

■ پروفیسۆر لاری دایمۆند، که یهکێکه له بهناوبانگترین بریاردههانی دیموکراسی و راویژکاری دهسهلاتی کاتی هاوپهیمانهانیش بووه واته دهسهلاتی ۲۰۰۳-۲۰۰۴ له عێراقدا، ئوستادی زانستی سیاسهته له زانکۆی ستانفۆرد له ئهمهریکا. پروفیسۆر دایمۆند، پسرۆر و تایبهتمهنده لهسهر پرۆسهی دیموکراسی له ولاتانی ئاسیا و ئهفریقا و ئهمهریکای لاتین و ههروهها تایبهتمهنده لهسهر سیاسهتی دهرهوی ئهمهریکا. لهو ماوهیهی که وهک راویژکاری سیاسی له عێراق کاریکردوه، تهنا دواي ماوهی ساڵێک عێراقی بهجێهێشتوه و لهبهردهم کۆنگرێسی ئهمهریکا رایگهیاندوه که عێراق بهرو شهڕی ناوخری نیوان سوننه و شیعه ههنگاو ههڵدهگرێت و پرۆسهی دیموکراسی له عێراقدا سهركهوتوونایێت. ئهم ئهزمونهی دایمۆند لهو پاشخانه فیکرییهوه سهرحاوه دهگرێت که به تهنا له بواړی پیاوهکردنی دیموکراسی خاوهنی زیاتر له ۲۰ کتێبه و بهدیهان دیراسهتیشی لهسهر پرۆسهی سیاسی عێراقدا ههیه. سالی پار گولان دیمانهیهکی لهگهڵ دایمۆند سازکرد و تیایدا راشکاوانه ئاماژهی بهسهرنهکهوتنی پرۆسهی سیاسی عێراق کرد، ئهمسالی ش چارێکی دیکه و له بهروشنایی بهرو پێشوه چوونه تازهکان پهیوهندیان به پروفیسۆر دایمۆند کرد و بهرزی بهمجۆره بۆ گولان هاته ناخواتن: ■

●●● - من پێم وایه بهدهستهێنانی سهركهوتن زیاتر ئهركی عێراقیهكانه نهك ئهمهریکا، سههروك بۆش ئهوهی راگهیاندوه كه ئهو ژمارهی سهربازهی له ماوهی پێشودا له عێراقدا زیادی كرد دهیان كشیتهوه و ئاستی هێزهكانی ئهمهریکا له عێراقدا دهگهڕێتتهوه بۆ ئاستی پێش ستراتیژییهتی زیادهكردنی هێزهكان كه نزیکه ۱۳۰،۰۰۰ سهرباز بوو. حكوومهتی عێراقی چهندها ملیار دۆلار داهاشی نهوتی لهبهردهستهدايه و كات و دهرهتی زۆری له بهردهستهدابوو بۆ بهروپێشبهردنی پرۆسه سیاسیهكه و هێنانه دی ناشتهوابی

حكوومهتی عێراقی چهندها ملیار دۆلار داهاشی نهوتی لهبهردهستهدايه تا ئیستاش نهیتوانیوه چارهسهریك بۆ كێشه و گرفته سیاسیهكان بدۆزێتهوه *ولانه پهكگرتوهكانی ئهمهریکا له عێراقدا رووبهرووی تهحهدهدا بۆتوه، ههچ رینگاچارهیهكیشی لهبهردهمدا نیه جگه له بهدهستهێنانی سهركهوتن له عێراقدا، پێت وایه ئیدارهكهی سهروك بۆش دهتوانێت سهركهوتن بهدهست بهیئێت له ماوهی چهند مانگی داهاشودا؟

دەستبەرداردانی تورکیا دەگرن بە ھۆی کۆنترۆلکردنی چالاکییەکانی پەکەکەو، یاخود پەناگە و ناوچە ئارام بۆ پەکەکە داوین دەکەن و پاساو و بیانو دەدەن دەست تورکیا بۆ ھێرش و دەستبەردان، دەبیت کوردەکان یەکیک لەو دو رینگایە ھەلبژێرن.

*چۆن ئیمە کورد دەتوانین خۆمان لە ھەڕەشە تورکیا پارێزین؟

-دەبیت ئێوە بە روونی ئەو رابگەیەنن کە چیت پێشوازی لە یاخیبە کوردەکانی تورکیا ناکەن بۆ ئەوێ خاکی ئێوە بۆ ھێرشکردنە سەر پەکەکە بەکاربێنن، تەنھا راگەیانداش بەس نێ دەبیت ھەنگاوی جیددی و ەمەلی بێنن، ئەگەر نا تورکیا کاردانەوێ دەبیت و بەرگری لە خاک و سەلامەتی دانیشتوانەکی دەکات. ولاتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا کاریگەری و دەستڕۆشستویەکی زۆری نێ لەسەر تورکیا بۆ ئەوێ رینگە لەو کاردانەویە بگرت، لە راستیدا زۆرێک لە سیاسەتمەدارەکانی ئەمەریکا پێیان وایە رەوا نێ داوا لە تورکیا بکرت بچ ھەلوست بیت و کاردانەوێ نەبیت کاتێک خاکی ھەرێمی کوردستان بەکار دەھێنرت بۆ ھێرش کردنە سەر خاکەکی.

*پارێزچوون چە لە سەر سەردانەکی ئەحمەدی ئەزاد؟ نایا پێشینی چ دەرنەجامیکی لیدەکرت؟

- لە راستیدا ھێشتا زووہ باس لە دەرنەجامەکانی ئەو سەردانە بکرت. ھەندێک بە نیکەرانەوێ لە ھەلکشانی رۆل و دەستڕۆشستوی ئێران دەپوانن. من پێم وایە تەنانت لە ناو شیعەکانیشدا کاردانەوێ ھەبە بەرامبەر ئەم سەردانە. یەک ئەگەر ھەبە ئەوێش ئەوێە کە ئەگەر ھەلبژاردنی پارێزگاکان ئەنجام بەدیت و ھەلبژاردنەکە نازاد و نەزبەانە بیت دەبیت کاردانەویەک لە دژی ئەو پارتانە پەبەستن بە ئێرانەو، من پێم وایە ئەوان ئەم راستیە دەزانن و نیکەران لە بارەو، ھەر لەبەر ئەمەشە کە دیانەوێست ئەو ھەلبژاردنە دواخرت.

*کورد و شیعەکان بە سەردانەکی سەرۆک ئەحمەدی ئەزاد خۆشحالبوون، بەپێچەوانەو سوننەکان ئاناسودەبوون و بەرھەلستی ئەو سەردانەیان کرد، ھۆکاری ئەم بەرھەلستییە سوننەکان بۆچی دەگەرێتەو؟

- سوننەکان ترسی ئەوێان ھەبە کە عێراق بێتە باشکۆی ئێران و حالی حازر ئەو راستیە دەبینن کە ئێران بە سەر عێراقدا بالادەستە و دەستڕۆشستویەکی زۆری لە ولاتەکیاندا ھەبە. کەواتە ولامی پرسیارەکە روونە و ئەوێ ھەول و کۆششکی درێژخایەنی دەوێت بۆ ئەوێ دووبارە عێراق لەسەر پێی خۆی بوەستیتەو.

دەبیت کورد پریاری پراگماتی و واقعی بەدات بۆ برەودان بە بەرھەوێشچوونەکانیان و بۆ بە دامەزراوێ کردنی نازادیەکیان

*دوا ووشە و پێشنیارت چە؟ چۆن پێشینی داھاتوی عێراق بە گشتی و داھاتوی ھەرێمی کوردستان بە تایبەتی دەکیت؟ -من پێم وایە دەبیت کوردەکان پریار بەدەن نایا رینگایەکی پراگماتی و واقعی دەگرنەبەر بۆ برەودان بە بەرھەوێشچوونەکانیان و بۆ بە دامەزراوێ کردنی نازادیەکیان. یاخود ھەنگاویکی رەمزبانە دەنن و سەرکێشی لە دەستدانی ھەموو دەستکەوتەکان دەکەن. گەر کوردەکان ھەولێ بە دەستبەردانی دەوڵەتیکی سەرەبەخۆ بەدەن ئەو کارەسات بە سەر خۆیاندا دەھێنن، لەبەر ئەوێ جیۆپۆلیتیکی عێراق و ناوچەکە رینگە بە ھەنگاویکی لەو چەشنە نادات.

نیشتمانی و ئیستاش دەبینن کە ناگەنە رینگەوتن لە سەر دیارکردنی کاتی ئەنجامدانی ھەلبژاردنی پارێزگاکان و تا ئیستاش نەیتوانیوە چارەسەرێک بۆ کێشە و گرفت و سەختیە سیاسیەکان بدۆزیتەو و ئابووری ولاتەکە ببوژیتەو.

توندوتیژی تانیفی و ئیتنی ھەل و دەرفەتەکانی بەردەم دیموکراسی بەرتەسک کردەو

*لە سالی ۲۰۰۴ دا پێتان وابو دیموکراسی لە عێراقدا نایەتەدی، ئیستا چ تێوانین و بیروپۆلچوونیکتان ھەبە؟ - لە راستیدا دیموکراسی لە چەند رەگەزێک پێکدیت وەک بوونی فرمی سیاسی و بوونی کۆمەلگەیکەکی مەدەنی بەھێز، بەلام توندوتیژی تانیفی و ئیتنی ھەل و دەرفەتەکانی بەرتەسک کردەو و ترس و دلەپراوێ چاند. ئیستاش پرسیارەکە ئەوێە نایا جیزی دەوێ و ئەنجومەنی بالای شۆری ئیسلامی بوونی بەرھەلستکاری قبول دەکەن لە ناوچەکانی باشووردا و رینگە بە سەرھەلانی پارت و لایەنی دیکە دەدەن. ئەوێ پەبەندێ بە کوردستانەو ھەبیت راستە کوردستان نازادە، بەلام نایا دوو جیزی سەرەکیە مەملانی قبول دەکەن و نازادی زیاتر دەپەخسیتن و کوردستان لە گەندەلی پاک دەکەنەو.

بە تێوانینی ئێوە تەنیا رینگە بۆ رینگرتن لە دابەشبوونی عێراق بریتێە لە فیدرانیزم

*نایا چ پێشبینیک ھەبە بۆ تانیفی عێراق؟ پیت وایە ئەم ولاتە بە یەکگرتویی دەبیتەو یاخود چارەووسی دابەشبوونە؟ - من پێم وایە عێراق بە یەکگرتویی دەبیتەو. راستە بەشیکی زۆری دانیشتوانی کوردستان لە سەرووی لە سەدا ۹۰ خەلکی کوردستان خوازیاری سەرەخۆیین، بەلام من ھێوادارم کە ئەو راستیەیان لەبەرچاو بیت کە ئەوێ لە رووی جیۆپۆلیتیکیەو کارێکی کردیی نییە. من پێم وایە لە کۆتایییدا واقعینی و پراگماتیزم زال دەبن و زۆرینە عێراقییەکان نایانەوێت ولاتەکیان دابەش بیت و خوازیاری پاراستنی یەکیستی و یەکگرتویی ولاتەکیان دەبن. بە تێوانینی من چارەسەرەکە بریتێە لە فیدرالیزم بە ھۆی دابەشکردنی دەسلالت و داھاتەکانەو لە ئێوان حکومەتی فیدرالی و یەکە فیدرالیەکانەو.

من پێم وایە تەنیا رینگە بۆ پاراستنی یەکیستی عێراق جیگیرکردنی سیستمی فیدرالی و ئۆتۆنۆمی راستەقینەیکە نە ھەر بۆ کوردستانی عێراق، بەلکو بۆ بەشەکانی دیکە ولاتەکەش. بچ دارشتنی زەمانەتیکی دەستووری بۆ دابەشکردنی داپەرەوانە داھاتەکانی ئەوت بەسەر بەشە جیاوازەکانی عێراقدا ئەو ناپەرەزایەتیەکان کە لە دەبن و ناکۆکیەکان ھەلەدکێشن. کەواتە فیدرالیزم چارەسەرێکی درێژخایەنە بۆ سەقامگیری لە عێراقدا.

ناییت کورد بیانوو بەداتە دەستی تورکیا

*ھەرێمی کوردستانی عێراق تاقە ناوچە ئارام و سەقامگیرە لە عێراقدا، بەلام بە بەردەوامی رووبەرۆی ھەڕەشە تورکیا دەبیتەو، نایا کوردەکان دەتوانن پشت بە ولاتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا ببەستن بۆ بەرپەرچدانەوێ ئەو ھەڕەشە؟

- من پێم وایە ولاتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا بەرگری لە کوردەکان ناکات لە بەرامبەر تورکیادا، تاوێکو ھێرش و چالاکی سەربازی پەکەکە دژی تورکیا بەردەوام بیت لە خاکی ھەرێمی کوردستانەو. سەرکردە کوردەکان لە بەردەم دوو رینگادان یان ئەوتا ھەلەدەستن بە پاراستنی ئاسایشی ھەرێمەکیان و رینگە لە

فیدرالیزم چارەسەرێکی درێژخایەنە بۆ سەقامگیری لە عێراقدا

...

ئەگەر ھەلبژاردنی پارێزگاکان ئەنجام بەدیت و ھەلبژاردنەکە نازاد و نەزبەانە بیت دەبیتە کاردانەویەک لە دژی ئەو پارتانە پەبەستن بە ئێرانەو

...

گەر کوردەکان ھەولێ بە دەستبەردانی دەوڵەتیکی سەرەبەخۆ بەدەن ئەو کارەسات بە سەر خۆیاندا دەھێنن، لەبەر ئەوێ جیۆپۆلیتیکی عێراق و ناوچەکە رینگە بە ھەنگاویکی لەو چەشنە نادات

...

■ پروفیسور گاری سامور،
کہ پیشتر بہرپوہری
کونٹرولکردن و چہکی
کوکوز بووہ لہ نہنجوومہنی
ناسایشی نہتہویہی
نہمہریکا، تاییہتمہند بووہ
لہسہر چہکہ ککوزہکانی
عیراق و کوزیای باکورو
نیران۔

نیستا پروفیسور گاری
سامور چیگری سہرلکی
و بہرپوہرایہتی دیراساتی
ناموزگای پیوہندیہکانی
دہرویہ نہمہریکا
Council of foreign Relation
پروفیسور سامور سالی
۱۹۸۴ نامہی دکتوراکہی
بہ ناریشانی «سیاسہتی
بنہمالہی پادشایہتی لہ
عہرہستانی سعودی»
پیشکشی زانکوی ہارفارد
کردووہ بہرہوامیش لہ گہل
ہارپی تۆزہرہکانی لہ
نہنجوومہنی پیوہندیہکانی
دہروہ سہرقالی توژینہون
لہسہر پرسہ ستراتیژیہکانی
و سیاسہتی دہرویہ نہمہریکا
لہسہر رۆژہلانی ناوہراست
بۆ ہلہسہنگاندنی سیاسہتی
نیستای نہمہریکا لہ عیراق و
پینگہی ہدینکی کوردستان لہ
ہارکیشہ سیاسییہکاندا، گولان
پیوہندی بہ پروفیسور سامور
کردو بہرپیزی بہمجورہ بۆ
گولان ہاتہ ناخوتن۔■



پروفیسور گاری سامور

بہرپوہری پیشووی کونٹرولکردنی چہکی ککوز لہ نہنجوومہنی ناسایش نہتہویہی نہمہریکا بۆ گولان:

تورکیا لہ سنووری دہسہلاتی سہربازی خووی تیدہگات و نہو راستییہش دہزانی کیشہی پەکەکە بہ ریگہ چارہی سہربازی یەکلای یەکریتہوہ

نہمہریکا ہوللی میانگیری دہدات لہ نیوان نہنقہرہ
و ہہریکی کوردستاندا بۆ گہیشتن بہ ریککہوتن و
یەکلکردنہوہی نہو کیشہیہ

*ہہریکی کوردستانی عیراق تاقہ ناوچہی نارام و سہقامگیرہ
لہ عیراقدا، بہلام بہ بہردہوامی روہپرہوی ہہرہشہی تورکیا
دہیتہرہ، تایا کوردہکان دہتوانن پشت بہ ولاتہ یەکگرتوہکانی
نہمہریکا بہستن بۆ بہرہرچدانہوی نہو ہہرہشانہ؟
- ولاتہ یەکگرتوہکانی نہمہریکا ہول دہخاتہ گہر بۆ نہوہی

ناکۆکییہکی بہرہلاو لہ نیوان حکومہتی ہہریکی کوردستان
و تورکیادا سہرہلنہدات. گرنگترین ہہنگاویش بۆ ریگہ گرتن
لہو ناکۆکییہ کونٹرولکردنی چالاکییہکانی پەکەکە، کہ
چالاکسی یاخیگہرانہ دژی تورکیا نہنجام دہدن. لہبہر نہوہ
ولاتہ یەکگرتوہکان ہانی حکومہتی ہہریکی کوردستان
دہدات تاوہکو فشار بخنہ سہر چہکدارانی پەکەکە بۆ نہوہی
ہیرش نہکەنہ سہر تورکیا و ہوللی سنوردارکردنی تورکیاش
دہدات بۆ نہوہی ہیرشی سہربازی لہ ناو خاکی کوردستاندا
نہنجام نہدات. واتہ ولاتہ یەکگرتوہکان ہوللی میانگیری

رای گشتی تورکیا

یشتگیری له به کارهینانی هیزی سه‌ربازی دهکات

***ره‌فتار و برپاره‌کافی دامه‌زراوی سدریازی تورکیای کردۆته
دۆژمنی ناۆچه‌که، نایا سهرده‌می چاره‌سهری سهریازی
به‌سهرده‌چۆه؟**

من پیموایه تاوه‌کو په‌که‌که چالاکى سه‌ربازى هه‌بیت له دژى تورکيا نه‌وا دامه‌زواوى سه‌ربازى تورکيا هه‌ست ده‌کات پاساوى هه‌یه بۆ به‌کاره‌ینانى هیزى سه‌ربازى. تاوه‌کو هیزى گه‌وره له‌لایهن په‌که‌که‌وه نه‌تجام بدرێت نه‌وا رای گشتى تورکيا پشت‌گیرى له به‌کاره‌ینانى هیزى سه‌ربازى ده‌کات بۆ تۆڵه‌سەندنه‌وه و به‌رگیرکردن له ئاسایشى نه‌ته‌وه‌یى. گهر په‌که‌که چیتەر هیزش نه‌کات نه‌وا سوپای تورکيا هیچ بیانو پاساوێکى به‌ده‌سته‌وه نام‌نێت بۆ به‌نا‌بردنه‌ به‌ر هیزى سه‌ربازى.

* ئىستا بېرىكى گەورەى نەوت لە كوردستاندا دۆزراوتەتەو،
توركياش تاكە دەروازى سەرەكەيە بۆ ناردنە دەروەى ئەو نەوتە،
بۆچى توركيا ھەولنادات و بەرھەتەن بکات لەو بوارەدا بېتتە
رۆپوئەك بۆ ناردنە دەروەى ئەو نەوتە كە ئەمە بەزەوئەندىيەكى
زۆر بۆ توركيا دەھەتتەدى؟

- له راستیدا تورکیا نیگه‌رانی نه‌وهیه گهر حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان پتر به‌ره‌پوشه‌وه به‌چیت و پتر به‌هیزیت نه‌واده‌بیتیه سه‌راچاودی ئیله‌ام بۆ کورده‌کانی نیشته‌جیی تورکیا که هه‌مان ده‌سه‌لآت و پیگه‌یان هه‌بیت. ولاتانی ئێران و سوریا و تورکیا به‌رژه‌وندی هاویه‌شیان هه‌یه له‌ رینگه‌گرتن له‌ دروستبوونی کوردستانیکێ سه‌ربه‌خۆ.

***سەرۆك تالەبانی بانگه‌یشتی رسمی كراوه بۆ ئەوەی سەردانی توركيا بكات، پێتوايه نەم سەرداندی سەرۆك تالەبانی كێشەكان لەگەڵ توركيدا جارسەر دەكات؟**

- له راستیدا ئەوه دوهو سیپته سهر ئەوهی ئایا حكوومه تی هه ری می کوردستان ریو شوین و ههنگاوی به هیژ ده گریته بهر بو کۆنترۆل کردنی چالاکییه کانی په که که. واته تاوه کو په که که بهردهوام بیت له سهر جیگیر کردنی بنکه کانی له خاکی هه ری می کوردستان بو هیژشکردنه سهر تورکیا ئەوا تورکیا بهردهوام ده بیت له سهر هیژشی ئاسمانی و ته نهانه ت لهشکرکیشی و هیژشی زه مینیش.

***چ راسپارديهكت هديه بۆ كورد؟ پيتوايه دهيت چى بكن
له مامهلكردنياندا له گهئل توركيya و له پرؤسهى سياسى
عراقدا؟**

من پيموايه گرنگترين شت ئه وهيه كه ريگه نه ده ن په كه كه چالاكي سه ربازي دږي توركي ا نه نجام بدا. ئه وه ي په يوه ندي به پرؤسه ي سياسي وه ه ييت من پيموايه سه ركړده كورده كان بهرپرسيارانه ره فتاريان كړدوه بو جيگيركردني سيستمي فيدرال ي، به لام هه روه ك ده زانين كه بارودؤ خي ئاسايش زؤر خراب بووه، ئه مهش وا ده كات سنوور يك بو هه وه لكه كانه ه ييت به تاييه تي كه مملاني ي سياسي شيعه و سونه كان به كلانه كراوه ته وه و درې وه هيه.

دهدات له نښان نه‌نقهره و هه‌ريښى كوردستاندا بۆ گه‌يشتن به رېنكه‌وتن و يه‌كلاكردنه‌وى ئه‌و كېشه‌يه . به‌لام من پېموايه گزنگرين شت ته‌ويه كه هه‌ولئى كوئترۆلكردنى په‌كه‌كه بدن بۆ ته‌وى كوردستان نه‌كه‌نه بنكه‌ى هېرش و په‌لاماره‌كانيان له ناو خاكى توركيادا، له‌به‌ر ته‌وى په‌كه‌كه خاكى كوردستان وه‌ك بنكه‌ى ئاماده‌سازى و نه‌نجامدانى هېرش بۆ سه‌ر توركيابه‌كارده‌هينيت. گه‌ر ته‌و چالاكيانه راگيران ته‌وا مه‌ترسى سه‌ره‌لدانى ناكوڅى له نښان نه‌نقهره و حكومه‌تى هه‌ريښى كوردستاندا كه‌م ده‌يتته‌وه .

تورکیا له سنووری دهسه لاتی سهربازی خوی تیډه گات و
له و راستیی هس تیډه گات که ناتوانیټ نه و کیشه یه به
رنگا چاره ی سهربازی به کلا بکاته وه

* بۆ ماوی ههشت رۆژ تورکیا ئۆپه راسیۆنیکی زه مینی ئه نجامدا به ئامانجکردنی گورز وه شانندن له چه کدارانی په که که، به لام سوپای تورکیا سهرکه وتو نه بوو له هینانه دی ئامانجکانی، به تپروانیی ئیوه ئامانج سهره کیه کانی نهو ئۆپه راسیۆنه جی بوون؟

تېررانين و تيگه يشتني من نهويه كه توركي له سنووري دهسه لاتى سه ربازي خوۍ تېده گات و لهو راستيه ش تېده گات كه ناتوايت نهو كي شهيه به ريڼا چاره ي سه ربازي يه كلا بكا ته وه. به لام توركي هه وليدا په ياميك بو واشنتون بنريت كه نه گهر نه ميريكا فشارى سياسى به كار نه هيت بو هانداني حكومته تى هريمى كوردستان بو كوټر ولگردنى چالاكيه كانى په كه كه نهوا توركي هيزى سه ربازي به كار دهينيت. نهو نو په راسيونه هه ندى كاريگري سنووردارى هه بوو له رووى تيكشكاندى هه ندى له بنكه كانى په كه كه و كوشتنى چهنده چه كداريكى نهو ريڼك خراوه، به لام پيموايه ستراتيجه تى توركي نهوه بوو فشار بخاته سهر واشنتون نهوى نه ميريكا فشارى سياسى بخاته سهر دهسه لاته كانى حكومته تى هريمى كوردستان بو كوټر ولگردنى جموجوله كانى په كه كه.

له نښوونکي ټول هه يوه وگرځي و ناوړيز هه يه

*** بېچي تورکيا بهم شپويه رهفتار ده کات کورده کان**

ده کاته دوژمنی خوی له بری نه وي هولوئې به ده سته پتانی

هلوئېستی کورده کان نادان له بدر ژوندی خوی؟

[illegible]

كۆمارییه كان دەرڤه تیگیان
بۆ دروست دهییت تاوهكو
بریار له سهر سیاسه تی
داهاتووی ئهمه ریکا بدن
له ناست عیراقددا

کاتیک سەرۆک بۆش پۆستی
سەرۆکایەتی جێدەهیشت
ژمارەیهکی بەرچاوی
هێزە سەربازییەکانی
سوپای ئەمەریکا ئە
عێراقدا دەمێننەوە، کە
دەگاتە نزیکەی هەمان
ئەو ژمارەییە ی پێش
ستراتیژییەتی زیادکردنی
هێزەکان ئە عێراقدا
هەلبوو

ئەگەرى گۆرانى سىياسەتى ئەمەرىكا لە عىراقدا دەكرىت

***ئاي ئىدارەكەى سەرۆك بۆش دەتوانىت سەرگەوتن بەدەست بەيتىت لەو ماوەى چەند مانگى داھاتودا؟ واتە لە ماوەى ئىستا تا سەرۆكى تازەى ئەمەرىكا ھەلەبەزىرت؟**

- لە راستىدا ئەو دەوەستىتە سەر ھەلۆست و سىياسەتى سەرۆكى داھاتووى ئەمەرىكا. لە ھەلەبەزاردە سەرۆكايەتتە كاندا گەتوگۆ لە بارەى عىراقەو دەكرىت و ئەگەرى گۆرانى سىياسەتى ئەمەرىكا دەكرىت لە ئەنجامى ئەو گەتوگۆيانەو. كۆمارىيەكانىش دەرەتەكەيان بۆ دروست دەيت تاوەكو برىار لەسەر سىياسەتى داھاتووى ئەمەرىكا بەدەن لە ئاست عىراقدا.

**كاتىك سەرۆك بۆش پۆستى سەرۆكايەتى جىدەھىلتى
ژمارەيەكى بەرچاوى ھىزە سەربازىيەكانى سوپاى ئەمەرىكا
لە عىراقدا دەمىنەو**

***ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمەرىكا ستراتيگىيەتى زىادكردى
ژمارەى ھىزە سەربازەكانى پىادەكرد لە پىناو باشتركردى
بارودۆخى ئاسايشدا، پۆستە ولاتە يەكگرتووەكان چ سىياسەت
و ھەنگاوىك بگرتەبەر بۆ بەدەستەينانى سەرگەوتن لە پڕۆسە
سىياسىيەكەدا؟**

- ئەو ئاشكرا و رۆنە كە كاتىك سەرۆك بۆش پۆستى سەرۆكايەتى جىدەھىلتى ژمارەيەكى بەرچاوى ھىزە سەربازىيەكانى سوپاى ئەمەرىكا لە عىراقدا دەمىنەو، كە دگانە نزيكەى ھەمان ئەو ژمارەيەى پيش ستراتيگىيەتى زىادكردى ھىزەكان لە عىراقدا ھەبون. سەرۆكى داھاتووى ئەمەرىكا دەيت برىار لەسەر چارەنووسى ئەو ھىزانە بەدەن، جۆن مەككەين رايگەياندووە كە درۆزە بە سىياسەتى ھىشتەنەو ئەو ھىزانە دەدات، لەلایەكى دىكەو ھەردو پالئوراوى ديموكرات سىناتۆر كلينتۆن و ئۆباما رايانگەياندووە كە پلانى كەمكردەو و كشاندەو ئەو ھىزانەيان لەبەر دەستە ھەموو ھىزە شەپكەرەكان پاشەكشە پىدەكەن و رەنگە تەنھا يەك دوو لىواى سوپاى ئەمەرىكا لە عىراقدا بھىلنەو. پرسیارە بئەرەتتەيەكە ئەو بە كە ئاي دەتوان ئەو نەخشەى كشانەو بە جىبەكەن، لەبەر ئەو پاشەكشەكردن و جىھىشتنى عىراق مەترسى ئەو لىدەكرىت كە دووبارە شەپ و ناكۆكى و توندوتىژى تائىفى و ئىتنى سەرھەلەتەو لە ناو عىراقدا.

**حالى حازر ئەمەرىكا ھىچ پالئوراوىكى دىكە شك نابات
تاوەكو پشتگىرى لىبكات و دەست لە مالىكى ھەلەبەزىرت
پىتوايە پشتگىرىكردى ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمەرىكا بۆ
سەرۆك وەزىرائى عىراق بەردەوام دەيت؟**

- من پىتوايە ئەمەرىكا ھىچ بەدلىكى دىكەى نىيە. ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمەرىكا تەواو ئاومىدبوو لە سەرۆك وەزىرائى عىراق لەبەر ئەو نەيتوانى بەرەپيشچوون لەسەر ئاستى بەدەستەينانى ئاشتبوونەو سىياسى و نىشتەمانى بھىتەندى،

بەلام حالى حازر ئەمەرىكا ھىچ پالئوراوىكى دىكە شك نابات تاوەكو پشتگىرى لىبكات و دەست لە مالىكى ھەلەبەزىرت.

ئەگەر پىنكەتەو ھى نىشتەمانى سەرگەوتووە نەيت

دەرئەنجامەكە دابەشبوونى ئەمرى واقع دەيت

***ئەگەر پىنكەتە سەربەكەيەكانى عىراق وەك سوننە و شىعە
و كوردەكان نەگەشتەنە كۆدەنگ و رىكەوتنىكى سىياسى،
ئاي دەرئەنجامەكانى ئەم رىكەوتنە چى دەيت و پڕۆسەى
سىياسى بە چ چارەنووسىك دەگات؟**

من پىتوايە دەرئەنجامەكە دابەشبوونى ئەمرى واقع دەيت. واتە گەر ھەكوومەتى مەركەزى كۆنترۆلى لە دەستدا و ھەكوومەتە مەحەلەيەكان دەسلەت و بەرپرسارىتى داينكردى ئاسايش و خزمەتگوزارىيەكانىان گرتە ئەستۆ ئەو عىراق دابەش دەيت بۆ سى ھەرىم، ھەرىمى كوردستان و ھەرىمى شىعەكان لە باشوور و ھەرىمى سوننەكان لە ئاوپراستى عىراق. ئەمەرىكا خوازىارى ئەم دەرئەنجامە نىيە و ھەول پىكەينان و درۆزەپىدانى ھەكوومەتىكى ئاوەندى دەدات لە چوارچۆيە سىستىمىكى فیدرالىدا.

لە عىراقدا

زەمەنى ھەكوومەتى ئاوەندى بەھىز بەسەرچوو

***ئاي سىستىمى فیدرالى دەتوانىت بەكىتى عىراق پيارىرت؟
پىشەينى دەكەيت عىراق وەك ولاتىكى يەكگرتووە بىتەو
ياخود چارەنووسى دابەشبوونە؟**

- ئەو پرسیارىكى باشە، من ناتوانم پىشەينى داھاتووى دوور بكەم، بەلام پىتوايە ناتوانم بگەيىنەو بۆ ئەو سەردەمەى كە ھەكوومەتىكى مەركەزى بەھىز لە بەغدا بوونى ھەبوو ھەروەك لە سەردەمەى سەدام حوسەيندا، لەبەر ئەو حالى حازر ئەو ھەرىمى كوردستانى عىراق تا رادەيەكى زۆر سەربەخۆيە، ھەروەھا ھىزگەلەكى زۆرىش ھەيە لە باشوور و لە بەسەردا كە خوازىارى بەدەستەينانى سەربەخۆيە زياترەن. واتە ھەكوومەتى ئاوەندى زۆر لاواز، من پىتوايە لە داھاتوويەكى نزيكشىدا ھەكوومەتى ئاوەندى بە لاوازى دەمىنەو. رەنگە ئەو لە داھاتوويەكى دووردا گۆرانكارى بەسەردا بىت، بەلام ھەروەك ئامازم پىكرد لە ئايندەى نزيكدا عىراق لە بارى دابەشبووندا دەيت.

سەردانى ئەھمەدى ئەزاد بۆ عىراق

رەنگدانەو ھى دەسترويشتووى ئىرانە لە عىراقدا

***راوچووتان چىيە لەسەر سەردانەكەى ئەھمەدى ئەزاد؟
ئاي پىشەينى چ دەرئەنجامىكى لىدەكرىت؟**

لە راستىدا ئەو رەنگدانەو پىگەى بەھىزى ئىرانە لە روى دەسترويشتووى ئىرانەو لەسەر بارودۆخى عىراق بەھوى پەيوەندىيەكانى لەگەل زۆرىك لە پارت و گرووپە سىياسىيەكانى نساو عىراقەو. من پىتوايە ئىران رۆلىكى گەووە دەيت و كارىگەريەكى زۆرى دەيت لەسەر ئاسايش و بەرەپيشچوونى سىياسى لە عىراقدا. سوننەكان نىگەرەن لە ھەلەكشانى رۆل و دەسترويشتووى ئىران لە عىراقدا و ھەندىك لە شىعەكانىش

●●●

**ئەمەرىكا تەواو ئاومىدبوو
لە سەرۆك وەزىرائى عىراق
لەبەر ئەو نەيتوانى
بەرەپيشچوون لەسەر
ئاستى بەدەستەينانى
ئاشتبوونەو سىياسى و
نىشتەمانى بھىتەندى، بەلام
حالى حازر ئەمەرىكا ھىچ
پالئوراوىكى دىكە شك
نابات تاوەكو دەست لە
مالىكى ھەلەبەزىرت**

●●●

●●●

**گەر ھەكوومەتى مەركەزى
كۆنترۆلى لە دەستدا و
ھەكوومەتە مەحەلەيەكان
دەسلەت و بەرپرسارىتى
داينكردى ئاسايش و
خزمەتگوزارىيەكانىان گرتە
ئەستۆ ئەو عىراق دابەش
دەيت بۆ سى ھەرىم**

●●●

پروفیسور پیتەر سلاگ نیت ئوستادی میژوو لە ئامۆزگای رۆژھەلاتی ناوەراست بۆ گولان:

زۆر زەحمەتە لەسەر بارودۆخی عێراق پیشیانی بکریت لەبەر ئەوەی سەرکەوتن لە عێراقدا مەحاڵە



■ پروفیسور پیتەر
سلاگ نیت، ئوستادی
زانستی میژوی
رۆژھەلاتی ناوەراستە
لە زانکۆی Utah
و پەڕۆ و تایبەتمەندە
لەسەر میژوی
دروستبوونی عێراقی
نۆی ۱۹۱۸-۲۰۰۳،
لەسەر میژوی
عێراقیش چەندین
کتێبی نووسیبوو لەوانە:
هەندێک کاردانە لەسەر
سروشتی بەریتانیا لە
عێراقدا لە ساڵانی
۱۹۱۸-۱۹۴۶، ۱۹۱۴-
۱۹۳۲.

هەروەها لە ساڵی
۲۰۰۳یش کتێبیکی
بەناوێشیانی (میژویەکی
ریکخراو بۆ عێراقی
۲۰۰۳) بڵاوکردۆتەوە.
پروفیسور سلاگ نیت
بە یەکێک لە پەڕۆزانی
سیاسی رۆژھەلاتی
ناوەراست لەسەر ئاستی
جیھان پۆلێن کراوە.

سەبارەت بە ئاییندی
سیاسی عێراق، گولان
پەڕێندی بە پروفیسور
سلاگ نیت کرد و
پەڕێزی بەمەجۆرە بۆ
گولان ھاتە ناخۆتن. ■

بریتییە لە بەرزبونەوەی ئاستی تووندوتیژی تایفەگەری،
کە پیشتر ھەرگیز بەم ئاست و رێژەیە بەرزە نەبووە. لەبەر
ئەوە، چاککردنەوە و بەئاسایی کردنی بارودۆخەکان بوو
ئەزکێک و کەوتوووتە سەر شانی عێراقییەکان کە لەوانەیە
سالانێکی زۆر بخایەنیت بۆ وەدیھاتنی. هەروەھا ویلایەتە
یەکگرتووەکانی ئەمەریکا پێیستە رۆڵێکی گەورە
ببینیت لەم پڕۆسەیە ئەویش لەپێگای بەکارھێنانی
سیاسەتی نەرم و کارا.

زۆر زەحمەتە لەسەر بارودۆخی عێراق پیشیانی بکریت
* وەک شارەزایەکی لە میژوی سیاسی عێراق، ئەمەڕۆ
عێراق بە قۆناغێکی گرنگ و ناسک تێدەپەڕیت. ئایا
بەپەڕت تێڕوانینت چییە بەرامبەر بە باری ئەمەڕۆ
عێراق؟

- ئەمە پرسیارێکی ئالۆزە، ھەروەکو ھەموومان دەزانین
داگیرکردنی ویلایەتە یەکگرتووەکانی ئەمەریکا بۆ عێراق
بەو ھۆی دروستبوونی چەند بارودۆخیکی ئالۆزو
چاوەروان نەکراو. بۆیە زۆر زەحمەتە پیشیانی بکریت
لەسەر باری عێراق، یان پیشیانی بکریت لەسەر ئەوەی کە
چاوەروانی لێ دەکرا ببێت لە پێش رووخانی رژیمی بەعسی
سەددام حوسەین. بۆیە ئەوەی ئەمەڕۆ لە عێراق دەبینم

لەو بڕوایەدا نیم سەرۆک تائەبانی
بتوانیت ئەم کێشەیە بە ئاسانی چارەسەربکات
* تاکو ئەمەڕۆش، عێراق ھەر لەژێر ھەرشەیی ولاتانی

لە پێناوی پەرەپێدانی ناستەواپی سیاسی لە عێراق پیشی
هەموو شتێک پێوستە کۆنفرانسیک بۆ ولاتانی دراوسێ
نەنجام بدریت

* لە پێناوی سەقامگیری روشی ناسایش، ویلایەتە یەگرتووکانی
ئەمریکا هەستا بە پێدەکردنی سیاسەتی «Surge» لە
عێراق. ئایا بەرێز، چ رێگاچارەیک پێوستە پێدە بکەیت بۆ
پەرەپێدانی ناستەواپی سیاسی لە عێراق؟

- لە پێناوی پەرەپێدانی ناستەواپی سیاسی لە عێراق، بەرێز،
سەرەتاو پیشی هەموو شتێک پێوستە کۆنفرانسیک بۆ ولاتانی
دراوسێ نەنجام بدریت، مەبەستەم لە: تورکیا و سوریا و ئێران و
عەرەبستانی سعودیە، بۆ ئەوەی تاوتوێکردنی چارەبەرێک لە گەڵ
ئەو ولاتانە. هەرۆکو دەزانین، یاخێووە سونەکان لە عەرەبستانی
سعودیە پالێشتینیان لە دەرێت و پارو چەکیان بۆ دابین دەکەیت،
مەبەستەم حکومەتی سعودیە نییە، بە لێکو تاکەکان تەمبیلی یاخێووە
سونەکان دەکەن، بە لێکو ئەو راستییە ئاشکرایە کە سەرچاوەکیان لە
سعودیەویە. هەرۆها بەرەپێشبردنی پەرەپێدەکان لە گەڵ ئێران
بەشێوەیک ناستییانەو دروست کارێکی گەرم و پێوستە.
بەتایبەتی لەدوای سەردانەکی سەرۆک ئەحمەدی نەژاد بۆ عێراق
کە بە هەنگاوێکی بونیاتنەرۆ بەسوودو گەرم دادەنرێت.

هەریەمی کوردستان پێوستە

بە لێکو هەریەمی شیخ و سونە بێ مانایە

* لە ماوەی ۸۰ سالی رابردوودا، عێراق ئەو راستییە سەلماند کە
ناتوانیشت لەرێگای بەکارهێنانی هێز بە یەک پارچەیی بپێشێوە.
بۆیە، فیدرالییەت تاکە رێگایە بۆ پاراستنی یەک پارچەیی عێراق.
رای تۆ چییە؟ ئایا تۆ لەو برۆایەدا کە فیدرالییەت بپارێت
یەک پارچەیی عێراق پարێت؟

- برۆاناکەم فیدرالییەت کارێگەری هەبێت لەم بارەییە، بەرێز
من دروستترین و باشترین شت ئەوەیە کە هەریەمی کوردستان
هەبێت. نزیکەی ۱۶ سالی ئێوە جۆرە ئۆتۆمبیلەکتان هەیە لە
باکووری عێراق. بە لێکو بەرێز من مەحەلەو لە گەڵ ئەوەدا نێم
هەریەمی شیخە یان هەریەمی سونە لە عێراق دروست بپێت و
بەرێز من شتێکی بێ مانایە، پێوستە شیخەو سونەکان رێکەون
لەسەر ئایندەییەکی سیاسی بۆ هەردوو لایەن لە عێراق.

پێوستە گەشبین بێن

لەسەر ئایندەیی هەریەمی کوردستان

* هەریەمی کوردستان و بەپێچەوانەی ناوچەکانی تر، ئارامترین
و هێمترین ناوچەیی لە عێراق. ئەمڕۆش هەریەمی کوردستان
کەوتووە ژێر فشاری هەرشەکانی تورکیا و بەغدا بە پێی
پێوستە ھاوکاری هەریەمی کوردستان ناکات. ئایا ئایندە
هەریەمی کوردستان چۆن دەبینیت؟

- بە لێکو، هەر لەم رووشەو پێوستە گەشبین بێن لەسەر ئایندە
هەریەمی کوردستان. کێشە ناوخرۆی تورکیا کێشەیکە پەرەپێدنی
بە خۆیانەو هەییو تاکو چەکارەکانی PKK نەتوانن بێن بۆ
باکووری عێراق ئەو تورکیا هێچ کارێکی نامی پێت لە عێراق و
نایبەتە مایەیی هەرشە بۆ ناوچەکە.

دراوسێ بوو. بە لێکو ئێستا دەبینین جۆرە تێگەشتێک
هاتووە ئاروا، بەتایبەتی لەدوای سەردانەکی سەرۆک
ئەحمەدی نەژاد بۆ عێراق، سەرەپای سەردانەکی
سەرۆک کۆمار جەلال تالەبانی بۆ تورکیا. ئایا بەرێز
لەو برۆایەدا کە سەردانەکی سەرۆک جەلال تالەبانی
کارێگەری هەبێت لە ناسایی کردنەوی پەرەپێدەکانی
نێوان عێراق و تورکیا؟

- لە پێناویدا، ئەمە ئەو گەرمیە کە کوردەکانی عێراق
نایانەوێت قسە لەسەر بکەن. بەتایبەتی لە گەڵ هەبوونی
کێشە PKK، سەرەپای دەستیوەردانەکان لە هەریەمی
کوردستانی عێراق. ئەمەش کێشەیکە کە چارەسەرکردنی
زۆر زەحمەتە، لەبەر ئەوەی هەر وەکو دەزانن سنووری نێوان
تورکیا و عێراق سنوورێکی فراوان و گەورەییو چەکارەکانی
PKK زۆر بە ئاسانی دزە دەکەن ناو خاکی هەریەمی
کوردستان، هەرۆها وەکو ئاشکرایە زۆری کوردەکان
سۆزێان هەییو بۆ PKK و پێشگیریان لە دەرێن لەو کارو
چالاکییانە کە لەدژی حکومەتی تورکیا ئەنجامی
دەدات، مەبەستەم هەموو کوردەکان نییە، بە لێکو بەشێوەیک
گشتی، PKK هەول دەدات بۆ بەرزکردنەوی سۆزی
نەتەواپییە کوردەکانی تورکیا و پاراستنی ماف و ئازادی
و بەرەپێدەکانیان کە کارێگەرییەکی زۆری هەبوو
لەسەر کوردەکانی عێراق. بۆیە، لەو برۆایەدا نێم سەرۆک
تالەبانی بە ئاسانی بپارێت ئەم کێشە چارەسەرکات.

بە هێچ شێوەیک سەرکەوتن

لە عێراقدا بە دەست نایەت

* لە ماوەی ۵ سالی، سیاسەت و ستراتیژیەکانی ویلایەتە
یەگرتووکانی ئەمریکا نەیتوانی سەرکەوتن بە دەست
بپێت لە عێراق. بۆیە، پێچە کە لە سەرکەوتن، ویلایەتە
یەگرتووکانی ئەمریکا هێچ رێگاچارەیک تریان
لەپێش نییە. بەرێز، لە ماوەی ئەم سالیو مانەوی
سەرۆک بۆش لە کۆشکی سپی دەبێتە مایەیی وەدی
هێنانی سەرکەوتنی ویلایەتە یەگرتووکانی ئەمریکا لە
عێراق؟

- نەخێر، بە هێچ شێوەیک سەرکەوتن بە دەست
ناهێنێت، لەبەر ئەوەی سەرۆک «بۆش» و «پامسفیلد»
بەرپرسیارن بەرامبەر بەم سیاسەتە بێ مانایەیی ویلایەتە
یەگرتووکانی ئەمریکا لە عێراق. بۆیە، تاکە ئۆمیدیان
بریتییە لەوەی کە کەسێک بپێت بۆ کۆشکی سپی، بە بیرو
ستراتیژیەتیکی نوێو، کە بپارێت لایەنە سیاسییەکانی
عێراق کۆبکاتەو بۆ ئەنجامدانی دانوستاندنیکی بونیاتنەر،
لەپێناوی کۆتایی بێن هێنانی توندوتیژی تایفەگەری
لە عێراق. بۆیە من برۆام وایە کە مانەوی سەرۆک بۆش لە
کۆشکی سپی هێچ کارێگەرییەکی نایبێت لە ئەنجامدانی
گۆڕانکاری لە بارودۆخی عێراق.

●●●
سەرۆک «بۆش» و
«پامسفیلد» بەرپرسیارن
بەرامبەر بەم سیاسەتە
بێ مانایەیی ویلایەتە
یەگرتووکانی ئەمریکا
لە عێراق

●●●
تاکە ئۆمیدیان بریتییە
لەوەی کە کەسێک بپێت
بۆ کۆشکی سپی، بە
بیرو ستراتیژیەتیکی
نوێو، کە بپارێت لایەنە
سیاسییەکانی عێراق
کۆبکاتەو بۆ ئەنجامدانی
دانوستاندنیکی بونیاتنەر،
لەپێناوی کۆتایی بێن
هێنانی توندوتیژی
تایفەگەری